# GÜTSEL

GÜTA TAXI
Krankenfahrten
Rollstuhlbeförderung
Clubreisen bis 30 Personen
TAXI
13 111

Die Baustoff-Partner
Bussemas - Pollmeier - Zierenberg
www.diebaustoffpartner.de

MARKTPLATZ
**OKTOBERFEST**
8. BIS 10. SEPTEMBER
FUHRMANN GOES
@WIESN

# Atelierfest mit Beckmann

## 16. September, Greffen

ANZEIGE, AUSGABE NUMMER 286, AUGUST 2023, GÜTSEL PRINT UND ONLINE FÜR DEN KREIS GÜTERSLOH, ISSN 2193-6773, KOSTENLOS UND UNBEZAHLBAR, 50.000.000 PAGE IMPRESSIONS ONLINE

2628-9016

STADTWERKE GÜTERSLOH

www.stadtwerke-gt.de





**Total lokal**
Umweltschutz in Paragraphenmühlen, German Craft Skills

**Business und Lifestyle**
Sparkassenjubilare, Design Idee, Wikigefahr

**Fußball in Gütersloh**
Neues und Aktuelles von FCG und FSV

**Essen und Trinken**
Wein des Monats, Gastro-Ticker, Gin im Weinhaus

**Gesund und Fit**
Vitadance in Gütersloh, Telefonseelsorge

**Kunst und Kultur**
Atelierfest Greffen, Volkshochschule, Lesetipps, Kinotipps

**Automobiles**
Bosch-Service, Lack- und Dellendoktor


BIOLOGISCH ABBAUBAR · BIODEGRADABLE · DRUCKFARBE · CERT:92004

# Förderländ 🤓🥳

Gefühlt wird alles und zunehmend mehr gefördert – bis auf diejenigen, die nicht gefördert werden. So beispielsweise beim sogenannten »LEADER«-Programm. Mit großem Tamtam wurde es »gelauncht«, es wurden Institutionen und Mitarbeiter aus dem Boden gestampft, niemand kann sich den Begriff »Liaison Entre Actions de Développement de l'Économie Rurale« merken. In Erster Linie fördern sich Behörden und Öffentliche Institutionen dabei offenbar selbst. Kulturschaffende berichten, dass sie aufwendig Anträge schreiben, Angebote einholen, Konversation betreiben, und am Ende mit den immergleichen, lapidaren Kurzmitteilungen abgespeist werden. Die dann teils auch herablassende Demütigungen mit sich bringen: »Es gab X Projekte, von denen X minus Eins gefördert werden. Ihres ist leider nicht dabei«. Auskünfte dazu, welche Projekte gefördert werden oder wie das Ranking aussieht, werden nicht erteilt. Das Informationsfreiheitsgesetz ist offenbar lediglich ein Papiertiger. Wenn's ein Löwe wäre, wäre es ja auch ein Wildschwein. Beziehungsweise in Wahrheit ein Dackel (siehe Gütsel Online). Gerade bei der »Projektgruppe GT8« hat man offenbar ein Geflecht aus Firmen und Vereinen und sonstigem kreiert, das undurchdringlich ist.
Aber nicht nur dort. Ein Hoch auf den Nepotismus. Auch der Kreis Gütersloh begeht ungestraft einen Diebstahl Geistigen Eigentums und vergibt dann offenbar an eine Briefkastenfirma. Wenn man es wagt, das zur Sprache zu bringen, wird der Spieß umgedreht und sich über einen angeblich »harschen« Ton beschwert, dann zwar gesagt, man hätte »Rücksprache« halten sollen, aber Konsequenzen gibt es keine. Im Gegenteil. Man wird schlicht mit den üblichen Nonsenswendungen abgekanzelt (»Das habe ich Ihnen bereits mitgeteilt«).

Christian Schröter


**Impressum**

Herausgeber
Hanns von Roemer

Verlag, Drucker, V. i. S. d. P.
Christian Schröter AGD
Design, Kommunikation, Marketing
Königstraße 56
33330 Gütersloh
Telefon +4952412333816
E-Mail info@guetsel.de
www.guetsel.de

Vertrieb
Christine Wandert, Mediamarketing
Nikolaos Damianidis

Guetsel App für iOS und Android

Download on the App Store · GET IT ON Google Play

ATELIERFEST MIT BECKMANN AM 16. SEPTEMBER

STYLE DE CHRISTINE BADACCESSOIRES IN DER SPIEKERGASSE

MODUL KOLLEKTIV DIE KATERMUKKE AM 2. SEPTEMBER

BRUTKASTEN FÜR WANDERFALKEN AM BÜRGERWINDRAD

**Weinfest Bielefeld, Gary-Moore-Tribute, Star-Trek-Ostwestfälisch, Wanderfalken und Windräder, Lutzers Lektionen, Illis Literaturplausch, Wanderfalken und Windräder, Gefahr durch Wiki und Chat GPT, NSU Lambretta, Run & Roll City in Bielefeld, Elektromobilität mal anders, Automobiles ...**

TITEL: ARTVERTISE, GÜTSEL (M), FOTOS: SUSANNE CLEMENS, ARTVERTISE, VEBEREL, CHRISTINE LIBERA, FRANZ THIESBRUMMEL

# Der Monat in 10 Minuten

Das Atelierfest Greffen – mit der Künstlerin Simone Beckmann, einer Türsteherlesung und viel Kultur

## Gesamtschule Ahornallee

Gesamtschule an der Ahornallee ist fertiggestellt und wurde übergeben

Die Fertigstellung der Gesamtschule an der Ahornallee (ehemals Dritte. Gesamtschule) ist abgeschlossen und das Ergebnis ist ein zeitgemäßes, großzügiges und offenes Gebäude. Die fertige Institution wurde am Montag, 7. August, ihrer eigentlichen Bestimmung übergeben. Nach etwa fünf Jahren intensiver Bauarbeiten während des laufenden Schulbetriebs, steht das moderne Schulgebäude den Schülern, deren Lehrkräften und dem stolzen Schulleiter Marcus Göcke. Das zeitgemäße Gebäude wurde im laufenden Schulbetrieb errichtet.

## Grundschule Große Heide

Grundschule Große Heide: Container bieten vorübergehend Platz

Die Grundschule Große Heide gehört zu den zwölf Gütersloher Grundschulen, die im Rahmen des Projekts »Zukunftsfähige Schulen Gütersloh« einen Erweiterungsbau erhalten. Dieser ist notwendig, weil die Schule einst als zweizügige Schule errichtet wurde, aber in den vergangenen Jahren regelmäßig aufgrund der Anmeldezahlen drei Klassen neu aufgenommen hat. Dadurch entstand ein erheblicher Raumbedarf.

## Ukrainehilfe

Hilfe für die Ukraine: Medizinische Hilfsgüter erreichen Krivoi Rog

**Das Gütsler Krankenhaus hat in Kooperation mit dem Kinderhilfswerk »ICH« Stadthagen und der Happe-Gruppe aus Rheda-Wiedenbrück erneut medizinische Hilfsgüter in die Ukraine geschickt: Betten, medizinische Geräte, Medikamente, Verbandsmaterial.**

## »Gemeinsam für unsere Stadt«

Die Syrisch-Orthodoxen Gemeinden sind im Austausch mit der Stadt

Am 24. Juli wurden Vertreter der Gütsler Syrisch-Orthodoxen Gemeinden im Rathaus empfangen. Aufgrund der Coronapandemie war das Treffen mehrfach verschoben und nun endlich nachgeholt worden. Die Geistlichen und Gemeindevertreter kamen, um über das Leben in der Stadtgesellschaft zu sprechen. Unter dem Motto »Gemeinsam für unsere Stadt« tauschte sich die Runde darüber aus, was sie füreinander tun kann. Fragen, die aufkamen, wurden von mehreren Seiten beleuchtet und Ideen für die Zukunft gesammelt. »Das Gespräch war sehr bereichernd und es wird sicher Früchte tragen.«

## Salz in der Lutter

Zimmermann Gruppe zum Offenen Brief von Bündnis 90, »Die Grünen«

In einem Offenen Brief vom 4. August 2023 haben sich die Ratsfraktion und die Kreistagsfraktion von Bündnis 90, »Die Grünen«, an die Bezirksregierung Detmold, den Kreis Gütersloh, die Stadt Gütersloh, den Abwasserverband Obere Lutter und an die Firma Zimmermann gewendet. Thema war die hohe Salzkonzentration in der Lutter bei längeren Trockenzeiten. Mit einem Appell haben die »Grünen« die Adressaten des Offenen Briefes aufgefordert, »gemeinsam mit allen Beteiligten, Maßnahmen für Trockenzeiten festzulegen und diese in Zeiten mit niedrigem Wasserstand unverzüglich durchzuführen«. »Wir als Zimmermann-Gruppe unterstützen den Vorschlag und bekräftigen, dass auch wir ein großes Interesse an einem guten ökologischen Zustand der Lutter haben«, heißt es in einer Pressemitteilung.

## Design Idee

Die »Design Idee« in der Spiekergasse ist Top Shop Gütersloh im Juli 2023

Bei Design Idee werden hochwertige, aus Italien importierte Möbel aus den Bereichen Küche, Wohnzimmer, Esszimmer, Kinderzimmer, Büro und Garten sowie Accessoires, darunter Teppiche, Beleuchtung et cetera angeboten. Designstücke von angesagten italienische Herstellern, wie Bonaldo, Lago, Cattelan Italia, Desiree, Le Comfort und vieles mehr findet man bei Design Idee in der Spiekergasse: »Lassen Sie sich inspirieren!« Der Möbelhandel wird durch eine professionelle Designberatung begleitet.

## »Achtung Kinder«-Plakat

Radio und Stadtwerke machen die Straßen im Kreis sicherer

**Autos, Radfahrer, Busse, Fußgänger, Ampeln und Kreuzungen – der Straßenverkehr ist vor allem für Kinder eine echte Herausforderung. Damit sie sicher unterwegs sind, startet Radio Gütersloh erneut die Plakataktion »Achtung Kinder«.**

## Schülerin liest

Fünftklässlerin liest online 14.556 Seiten bei »Next Level«

Im Schuljahr 2022/2023 lasen Gütersloher Schüler der weiterführenden Schulen mit der Web-App »Next Level« um die Wette. Fast 280.000 Seiten wurden gelesen. Das entspricht einem 25 Meter hohen Bücherstapel. Svetlana Baleva aus der 5 b der Dritten Gesamtschule hat 14.556 Seiten gelesen und ist damit ins sechste Level aufgestiegen.

STADTWERKE UND RADIO GÜTERSLOH MACHEN DIE STRASSEN SICHER

## Neue Stadtwerke-Azubis

Der Nachwuchs bei den Stadtwerken wurde jetzt in Empfang genommen

Sie sind die Alltagshelden von morgen: Insgesamt neun junge Männer haben zum 1. August 2023 ihre Ausbildung in der Unternehmensgruppe Stadtwerke Gütersloh angetreten. In den kommenden Jahren werden sie als Elektroniker, Industriekaufmänner und Anlagenmechaniker ausgebildet. Trotz aller Unterschiede in ihren späteren Tätigkeitsbereichen gibt es von Anfang an auch Gemeinsamkeiten bei den Nachwuchskräften.

SCHULE FÜR
TAI CHI CHUAN
Tai Chi Chuan Gütersloh
Schule Angela Spannhake
Mobil (01 75) 5 96 39 56
E-Mail taichi@taichi-guetersloh.de
www.taichi-guetersloh.de

## Geno-Immobilien

»Gute Beratung, aber völliges Desinteresse«, so ein Kunde der Firma

Die Firma Geno-Immobilien, eine Tochter der Volksbank, fungiert vor allem als Bauträger und bietet laut einem Kunden eine gute Beratung, zeigt sich ansonsten aber desinteressiert. So wurde bei Interesse an einem interessanten Objekt eifrig beraten. Umgekehrt jedoch laut dem Kunden an einer Kooperation keinerlei Interesse gezeigt, und auf eine diesbezügliche Mitteilung per Einzeiler geantwortet – ohne Ansprache und Grußformel.

## Besuch aus Australien

Bradley Mendels auf den Spuren seiner jüdischen Vorfahren in Gütersloh

**Der 23-jährige Bradley Mendels aus Australien hat auf einer Europareise Gütsel besucht. Dieser Teil der Reise hat eine ganz besondere Bedeutung für ihn: »Ich hoffe, dass ich mit dem Besuch in Gütersloh meine Familiengeschichte besser verstehe«, so der Kunst- und Soziologiestudent. »Als ich die Reise nach Europa plante, war für mich ganz klar: Ich muss auch nach Gütersloh.« Warum er neben den vielen Metropolen ausgerechnet auch Gütersloh besucht, offenbart sein Stammbaum. Bradley Mendels ist ein Nachfahre der in Gütersloh wohnhaft gewesenen jüdischen Familie Herzberg. Seine Urgroßmutter Käthe Herzberg wurde 1895 in Gütersloh geboren.**

## Christbaum gesucht

Für den Gütersloher Weihnachtsmarkt wird wieder eine große Tanne gesucht

Auch 2023 soll ein prachtvoll geschmückter Christbaum als Blickfang auf dem Gütersloher Weihnachtsmarkt stehen. Daher werden Gütsler gesucht, die gratis eine geeignete Tanne spenden möchten. Der Baum sollte mindestens 15 Meter hoch, dicht gewachsen und gut zugänglich sein. Die Fällung im November, der Transport und die abschließende Entsorgung der Tanne werden für den Spender organisiert. Voraussichtlich werden trotz der üblichen Diskussionen wie in jedem Jahr zahlreiche Besucher Glühwein, Bratwurst und andere weihnachtliche Genüsse genießen, denn man trifft sich gerne auf dem Weihnachtsmarkt. Und Urgestein »Roggi« wird wie immer den beliebtesten Stand von allen bieten.

## Informationsfreiheit

Stadtverwaltung Gütersloh wimmelt Auskunftsersuchen ab

Ein Antrag auf Auskunft im Sinne des Informationsfreiheitsgesetzes wird von der Stadtverwaltung mit einer Kostenankündigung beschieden. Freilich nimmt der Antragsteller kein Amtsverfahren in Anspruch, da die Recherche der Informationen eine interne Angelegenheit ist.

## Datenschutzverstöße

Das Gütersloher Stadtmarketing verstößt gegen den Datenschutz.

**Nicht nur, dass es sich bei dem Veranstaltungskalender »Auf Schlür« mindestens um Ideenklau handelt – auf der in Berlin produzierten Homepage verstößt das Stadtmarketing nach wie vor gegen den Datenschutz. Eine Beschwerde bei der LDI NRW scheint dafür gesorgt zu haben, dass Google Maps nun rechtskonform eingebunden werden. Google Analytics wird allerdings nach wie vor eingesetzt. Dessen Einbindung ist laut dem EUGH-Urteil »Schrems II« von 2020 (C 311/18) illegal und nicht zustimmungsfähig.**

BLUMEN UND ACCESSOIRES IN DER YELLOW CORNER

FOTOS: ARTVERTISE, MAREK POSPIŠIL, STADTWERKE GÜTERSLOH, ARTVERTISE

## ATELIERFEST GREFFEN MIT SIMONE BECKMANN

»Endlich kommen wir mal dazu, uns in Greffen zu engagieren – und das gleich zu einem Wunsch-Event in Zusammenarbeit mit der Künstlerin Simone Beckmann«, sagt Harsewinkels Kulturmanager und Kulturort-Wilhalm-Chef Micky Grohe. Am 16. September ist es so weit, und der Dritte Ort Wilhalm bestreitet gemeinsam mit Beckmann ein großes Hof- und Atelierfest mit ganz besonderen Lesungen, Livemusik, Ausstellung und Performance. Um 18 Uhr geht es auf dem Gelände des Motorradmuseums Greffen los – unter anderem mit der »Zeit für Zorn«, der Türsteherlesung aus Sankt Pauli, »Kathrina spielt«, »White Coffee«, Kunst und organisiertem Chaos auf ostwestfälisch.

**Die Türsteherlesung**

Unter dem Titel »Zeit für Zorn« erzählen Türsteher vom Kiez in Sankt Pauli Geschichten, Anekdoten und Schilderungen direkt aus dem Milieu – von und mit den Leuten vor der Tür und hinter der Tür. Die Veranstaltung wird das Vorurteil zerstreuen, dass Türsteher »nichts in der Birne haben«, und die Zuhörer können sich auf spannende, witzige, aufregende Geschichten aus der Szene auf Sankt Pauli freuen – Deutschlands berühmtestem Kiez in der Hansestadt Hamburg.

MICHAEL GROHE

»Das Atelierfest wird ein riesiger Kunst- und Kulturevent mit einer großen Bandbreite samt Blick über den Tellerrand – sogar bis zur Waterkant, nämlich bis zur Hansestadt Hamburg. Die große Kulturfusion in Greffen!«

**Samstag, 16. September, 18 Uhr, Motorradmuseum Greffen, Beelener Straße 32, 33428 Harsewinkel**

FOTO: ARTVERTISE





# German Craft Skills

Auch Gütsler Handwerker können beim Leistungswettbewerb des Deutschen Handwerks, Europas größtem Berufswettbewerb, mitmachen – bei der Deutschen Meisterschaft im Handwerk.

»Du bist kreativ und überzeugst mit ungewöhnlichen Designlösungen? Dich begeistert handwerkliche Experimentierfreude? Dann ergreife Deine Chance im Kreativwettbewerb ›Die gute Form im Handwerk – Handwerker gestalten‹«. Die Anmeldung erfolgt über die Innung oder die Handwerkskammer. Dort sind Informationen über den Wettbewerb und die gültigen Teilnahmeregeln erhältlich. Voraussetzung für die Anmeldung ist mindestens die Note »gut« bei der Gesellenprüfung und dass die Teilnehmer zum Zeitpunkt der Gesellenprüfung nicht älter als 27 Jahre sind.

**Bundessieger und Europameister**

Die Teilnehmer starten in der Regel im Wettbewerb auf Innungsebene und qualifizieren sich dann als Innungssieger für den Wettbewerb der Handwerkskammer. Alle Kammersieger nehmen anschließend am Landeswettbewerb teil. Und als Landessieger hat man schließlich die Chance auf den Bundessieg. In ausgewählten Gewerken geht es sogar noch weiter. Hier haben die Bundessieger die Chance, an den Euro Skills 2023 in Danzig teilzunehmen, bei denen 30 Fachkräfte in 27 Wettkampfdisziplinen antreten.

**Terminplan 2023**

Die Durchführung Kammerwettbewerbe, Bildung der Bewertungsausschüsse bei den Handwerkskammern und Landesjandwerksvertretungen, Abschluss der Gesellenprüfungen, Feststellung der Innungssieger und Meldung an die Handwerkskammern und Landeshandwerksvertretungen, Ablieferung und Bewertung der Gesellenstücke der Innungssieger bei den Handwerkskammern et cetera finden bis Freitag, 8. September 2023, statt. Durchführung Landeswettbewerbe (Ablauf siehe Kammerwettbewerbe) bis Freitag, 13. Oktober 2023

**Weitere Infos online ...**

IMPRESSIONEN ABSCHLUSSEVENT HANDWERK 2021

FOTOS: BORIS TRENKEL, PETER LORENZ, ZDH, ARCHIV

BÜRGERZENTRUM BAHNHOF AVENWEDDE OFFENES DENKMAL

## TAG DES OFFENEN DENKMALS 2023, THEMA »TALENT MONUMENT«

Denkmale sind lebendige Geschichtszeugen, dienen vielfach als identitätsstiftende Mahnpunkte und Friedenspunkte und verbinden Menschen – in Deutschland und ganz Europa.

Den Startschuss für den bundesweiten Tag des Offenen Denkmals gibt die große Eröffnungsfeier, die jedes Jahr in einer anderen Stadt stattfindet. Gemeinsam mit der Stadt Münster (Westfalen) eröffnet die Deutsche Stiftung Denkmalschutz am 10. September 2023 Deutschlands größtes Kulturevent. Seit 1998 ist die Gastgeberstadt immer eine Stadt von besonderem historischen Wert. Ein wesentliches Kriterium für die Auswahl der Eröffnungsstadt bildet für die Deutsche Stiftung Denkmalschutz vorbildhafte denkmalpflegerische Arbeit. Seit 1993 von der Deutschen Stiftung Denkmalschutz (DSD) bundesweit koordiniert und steht unter der Schirmherrschaft des Bundespräsidenten.

**Weitere Infos und die Gütsler Stationen bei Gütsel Online ...**

GÜTSEL

Durch die Altstadt flanieren, dazu ein Glas Rosé, Weißwein oder Rotwein genießen und zwischendurch Flammkuchen oder Käsespieße verspeisen. Der Bielefelder Weinmarkt zählt zu den beliebtesten Stadtfesten. Vom 5. bis zum 10. September 2023 verwandelt Bielefeld Marketing als Veranstalterin wieder die historische Kulisse rund um den Alten Markt in ein gemütliches Weindorf. Der Bielefelder Weinmarkt wird seit 1982 gefeiert. In den Jahren 2020 und 2021 musste das Weinfest wegen Corona ausfallen, dadurch ist es in diesem Jahr der 40. Bielefelder Weinmarkt in seiner Geschichte. Bielefeld Marketing nimmt den 40. Geburtstag zum Anlass für kleine Aktionen – zum Beispiel empfehlen Gastronomen und Winzer einen besonderen Tropfen aus ihrem Sortiment als Geburtstagswein. Während der sechs Genusstage in der Altstadt präsentieren deutsche Weinanbaugebiete ihre erlesenen Tropfen auf dem Alten Markt. In diesem Jahr sind die Weinregionen Franken, Rheinhessen, Nahe, Mosel, Württemberg und Ahrtal dabei.

**5. bis 10. September, Bielefeld**

Am 27. August darf sich das Weberei Publikum auf Live Musik mit Phil Solo auf der Weberei Terrasse freuen. Der gebürtige Bielefelder und in Detmold lebende Musiker, der neben seiner Solotätigkeit auch in der Band »Frame of Mind« spielt, präsentiert charmanten Indierock auf Deutsch und Englisch – open air in der Weberei.

Plakat DIN A1 hoch (594 mal 841 Millimeter) auf 135 Gramm Bilderdruckpapier, glänzend gestrichen, mit Captain James T. Körkemeyer: »To boldly go to Gütersloh«. 25 Euro, Lieferung frei Haus. Jetzt anfragen!

## GÜTSEL ONLINE DIGITALER KULTURTEIL IST KULTUR PUR

»Moore and More – a tribute to Gary Moore« ist Deutschlands erfolgreichste und gefragteste Gary-Moore-Coverband. Sie reproduzieren auf der Bühne authentisch sowohl Gary Moores vielfältige Kompositionen, als auch seine virtuose Gitarrenarbeit und Stücken wie » Friday On My Mind« oder »Still Got The Blues«. Das hat ihnen große Anerkennung eingebracht. Samstag, 2. September, 20 Uhr, Alter Schlachthof Soest.

Das Daniel-Glass-Trio – live bei Jazz in Gütersloh am 19. September im Theater – ist ein Jazz-Ensemble aus New York City unter der Leitung des preisgekrönten Schlagzeugers, Autors und Pädagogen Daniel Glass. Gemeinsam sind die Bandmitglieder mit einer unglaublichen Reihe von hochkarätigen Künstlern aufgetreten und haben Aufnahmen gemacht, unter anderem sogar mit »Kiss« Frontmann Gene Simmons. Die Gruppe ist seit 2016 zusammen. Mehr dazu online …

APPELBAUM

8. bis 10. September
## Fuhrmann Goes Oktoberfest

STADTFEST IN SCHLOSS HOLTE-STUKENBROCK

Schloß Holte Stukenbrock feiert. Vor 20 Jahren bekam Schloß Holte Stukenbrock Stadtrechte. Und nicht nur die Stadt, auch der Kreis feiert kräftig mit, und zwar 50 Jahre Kreis Gütersloh. Anlässlich dieser beiden runden Geburtstage wird der Bürgerpark am Rathaus am 10. September 2023 von 11 bis 18 Uhr zum Festplatz. Darüber hinaus werden auch die Wiesen rund um das Rathaus und der Rathausparkplatz zum großen Festgelände.

FOTOS: MIA STRECKER, BIELEFELD MARKETING GMBH, ROBERT MASCHKE, GÜTSEL KI, MATT BAKER, KLAUS-DIETER CLASSEN, DSD, GUTSCHEINBUCH.DE

MÜHLEN MAHLEN OFTMALS LANGSAMER ALS SCHNELLER

FOTOMONTAGE: BIRGIT LUTZER

# Umweltschutz in Paragraphenmühlen

Umweltschützer raufen sich die Haare angesichts der scheinbaren Tatenlosigkeit der Behörden. Doch das Paragraphengerüst ist stabil. Für Einzelpersonen und kleine Initiativen ist es schwer, dagegen anzugehen und Änderungen zu erreichen. Oft hilft nur der Klageweg, und auch Verfahren dauern lang.

DR. BIRGIT LUTZER

Gern berufen sich bei Kritik Verwaltungen, Politiker und Unternehmen auf Gesetze. So auch die Zimmermann-Gruppe. Der Entsorger geriet durch Salzeinleitungen in die Lutter in die Negativschlagzeilen.

**Keine Grenzwerte, keine kurzfristige Handlungsmöglichkeit**

Verwaltung und Politische Parteien zuckten die Achseln: Es gebe keinen Grenzwert für Salzeinleitungen, deshalb könnten sie nichts gegen diese Umweltzerstörung tun. Beruhigend wurde hinzugefügt, auf Landesebene werde man sich Gedanken über eine Lösung machen. Doch genehmigt sei nun einmal genehmigt.

**Auch andere Stoffe gelangen in unser Wasser**

Der nächste gesetzlich gedeckte Skandal ließ nur kurz auf sich warten. Ein Unternehmen der Zimmermann-Gruppe siedelt im Industriegebiet Isselhorst/Avenwedde-Bahnhof und will sich noch erweitern. Mitte Juli wurde bekannt, dass sich dort im Grundwasser schädliche Substanzen befinden. Diese »PFAS« stammen aus Löschschaum für Brände auf dem Gelände. Außerdem bereitet Zimmermann Löschwasser für andere auf. Als eine Konsequenz dürfen Anwohner für die nächsten 20 Jahre kein Grundwasser mehr beispielsweise zum Bewässern ihrer Gärten nutzen. Und die Chemikalie breitet sich weiter im Grundwasser aus.

**Behörden überfordert durch große Stoffmengen**

Die Verwendung der schädlichen PFAS ist nur manchmal verboten. Denn die Stoffgruppe besteht aus mehr als 10.000 Substanzen. Deren Wirkung ist nur teilweise bekannt. Verboten sind bisher nur die nachweislich Gesundheitsschädlichen. Hersteller ersetzten diese einfach durch erlaubte PFAS, über deren Wirkung noch Unklarheit bestand. Doch die können auch schädlich sein.

**Verfahren dauern endlos – und die Zerstörung geht weiter**

Das Bundesministerium für Umwelt versichert, in Hinsicht auf eine Paragrafenänderung tätig geworden zu sein. Gemeinsam mit den Behörden aus Dänemark, den Niederlanden, Norwegen und Schweden sei ein »Beschränkungsdossier« entwickelt und eingereicht worden. Doch auch die Mühlen auf europäischer Ebene mahlen langsam. Ein Verbotsverfahren dauert mehrere Jahre. Bis dahin fließen noch viele PFAS den Rhein hinunter und auch in andere Gewässer. Umweltschützer raufen sich die Haare angesichts der scheinbaren Tatenlosigkeit der Behörden. Doch unser Paragraphengerüst ist stabil. Für Einzelpersonen und kleine Initiativen ist es schwer, dagegen anzugehen, mehr …





# Start ins Berufsleben

Fünf Auszubildende haben beim Haustürenhersteller Hartwig & Führer ihre Ausbildung begonnen, darunter zwei Metallbauer und drei Industriekaufleute. Bekannt ist die Marke »Kompotherm«.

AUSZUBILDENDE BEI »KOMPOTHERM« VERL-SÜRENHEIDE

Fünf neue Auszubildende haben jetzt ihre Ausbildung bei dem Haustürenhersteller Hartwig & Führer (»Kompotherm«) begonnen. Im gewerblichen Bereich werden in Verl-Sürenheide zwei Metallbauer mit Fachrichtung Konstruktionstechnik in dreieinhalb Jahren und drei Industriekaufleute in drei Jahren im Stammwerk in Verl-Sürenheide ausgebildet.

Das Familienunternehmen legt großen Wert auf eine gute und fundierte Ausbildung, um den jungen Erwachsenen eine Perspektive und einen guten Start ins Berufsleben zu ermöglichen. Nicht zuletzt auch um seinen eigenen Fachkräftenachwuchs zu sichern. Aktuell werden 14 Auszubildende in dem Metallbaubetrieb beschäftigt. Hartwig & Führer fertigt mit 300 Mitarbeitern die bundesweit und europaweit bekannten Kompotherm-Haustüren und Vordächer, Hometherm-Wohnungseingangstüren sowie die HAFÜ-Sprossen für die Isolierglasindustrie.

1. Melvin Begemann
2. Ninous Mousa
3. Murat Marouka
4. Gabriel Demirel
5. Carlos Zaytoun

# 14.556 Seiten gelesen

Eine Gütsler Fünftklässlerin hat beim Mediotheksprojekt »Next Level« 14.556 Seiten gelesen. Das Projekt der Schulmediotheken der Bücherei motiviert die Schüler erfolgreich zum Lesen.

Im Schuljahr 2022/2023 lasen Gütsler Schüler der weiterführenden Schulen mit der Web App »Next Level« um die Wette. Fast 280.000 Seiten wurden gelesen. Das entspräche einem 25 Meter hohen Bücherstapel, wenn es gedruckte Seiten wären. Svetlana Baleva aus der 5 b der 3.Gesamtschule hat bei »Next Level« sogar 14.556 Seiten gelesen und ist damit am Tag der Urkundenvergabe ins sechste Level zur »Meisterin« aufgestiegen. Dokumentiert werden die Lese Erfolge der Schüler im Rahmen eines Leseförderprojekts. Die Kinder haben bei dem Projekt Bücher der Schulmediotheken gelesen, mehr …

BIBLIOTHEKARIN JULIA BORNER UND VIELLESERIN SVETLANA BALEVA MIT DER »NEXT LEVEL«-URKUNDE

FOTOS: ALEXANDRA BANOWSKI, GÜTERSLOH, HARTWIG & FÜHRER, KOMPOTHERM, SPARKASSE GÜTERSLOH, RIETBERG, VERSMOLD

KAY KLINGSIECK BARBARA RÜSENBERG UND GEWINNER

## SPARKASSE 28 JUBILARE WERDEN GEFEIERT

Auf insgesamt 955 Jahre kommen die Mitarbeiter der Sparkasse, die in diesem Jahr ihr 25-jähriges, ihr 40-jähriges Jubiläum und sogar ihr 45-jähriges Jubiläum feiern können. Auch Gerold Momann, Vorstandsmitglied der Sparkasse, und Matthias Hauke, stellvertretendes Vorstandmitglied, blicken in diesem Jahr auf 40 beziehungsweise 45 Jahre Tätigkeit in der Sparkassenorganisation zurück. »Insgesamt 955 Jahre gemeinsam für unsere Sparkasse im Einsatz – das ist schon eine tolle Leistung. Doch dahinter stehen vor allem 28 Kollegen, die viele Jahre eine hervorragende Arbeit für unser Haus geleistet haben und dafür sei ihnen ganz herzlich gedankt«, so fasst es Kay Klingsieck, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse, zusammen.

KAY KLINGSIECK

»Insgesamt 955 Jahre gemeinsam für unsere Sparkasse im Einsatz Das ist schon eine tolle Leistung. Doch dahinter stehen vor allem 28 Kollegen, die viele Jahre eine hervorragende Arbeit für unser Haus geleistet haben und dafür sei ihnen ganz herzlich gedankt«, so fasst es Kay Klingsieck, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse, zusammen. Die Jubilare haben sich den 1. September 2023 schon geblockt, »denn da findet unsere alljährliche Feier statt, um diesen besonderen Anlass in gebührender Form zu würdigen. Die Erinnerungen und Geschichten aus dem Sparkassenleben der Kollegen, die vielen Ereignisse und Erlebnisse, gerade diese Rückblicke sind etwas Besonderes«, so Kay Klingsieck.

TATTOOSTUDIO MIT FRANZ NIEHAUS JULIE BEMER

## BÜRGERBÜHNE GÜTERSLOH SUCHT WIEDER SCHAUSPIELER

Die Zuschauer haben ihre Plätze eingenommen, langsam kehrt im Raum Ruhe ein, eine eher angespannte Ruhe; denn was wird kommen? Draußen stehen diejenigen, die gleich auf die Bühne gehen, und »Anspannung« ist sicher nur eine recht milde Bezeichnung für das, was da draußen herrscht. Adrenalin pur! Wird alles klappen? Sicherlich; denn es wurde professionell geübt bis ins Kleinste, es kann gleich nichts mehr passieren – und wenn doch? Auch das wird gemeistert, mit Sicherheit. Tür auf, los jetzt, auf die Bühne!

**Infoveranstaltung am 28. August**

»Na, haben Sie Interesse bekommen? Wäre das was für Sie? Sie sind sich dessen aber nicht sicher? Kein Problem; denn Probieren geht auch hier über Studieren. Schreiben Sie eine E-Mail kommen Sie zu unserer Infoveranstaltung am 28. August 2023 um 17 Uhr mit uns ins Theater Gütersloh. Nur zu, schnuppern Sie einfach schon mal Theaterluft und hören Sie von den begeisterten Berichten derjenigen, die hier bereits geschauspielert haben wenn die sagen: ›So was hab' ich ja noch nie erlebt! Ich hätte vorher nie gedacht, dass ich das kann!‹«

**Bürgerbühne Herbst 2023**

Die Bürgerbühne Gütersloh beginnt im Herbst diesen Jahres unter der professionellen Leitung der Bielefelder Regisseure Daniel Scholz und Stefan Meißner mit den Arbeiten an neuen Stücken. »Ja, unsere Regie ist immer unter professioneller Leitung, ganz sicher; denn nur so lernt man das Theaterspielen richtig. Lassen Sie uns zusammen mit Ihnen und für Sie Theater in Gütersloh machen .Wir freuen uns auf Sie und verbleiben, Ihre Bürgerbühne Gütersloh.«

**28. August, 17 Uhr, Theater**

FOTOS: BÜRGERBÜHNE GÜTERSLOH, ARTVERTISE, GÜTSEL KI



## Hanna's Start over

Das Restaurant Hanna's im Hotel Stadt Hamburg an der Feuerbornstraße ist seit Juli geschlossen. Ebenso der Showroom »Hanna's @home«. Mit Catering und Precooked Meals geht es weiter.

Zum Hotel Stadt Hamburg an der Feuerbornstraße gehören neben dem Boardinghaus in unmittelbarer Nähe und dem Restaurant Hanna's auch der Showroom für Wohnaccessoires und Lifestyle »Hanna's@ home«. Aufgrund der anhaltenden Lage und den Trends in der Gastronomie haben sich die Inhaberinnen Heidrun Böhm und Roswitha Schratzlseer entschlossen, das Restaurant und den Showroom zu schließen.

**Catering und Precooked**

Die Freunde der gehobenen Boutique-Gastronomie können dennoch beruhigt sein. Gemeinsam mit den Köchen und dem Fachpersonal werden unter dem Label »Hanna's« Catering und im Showroom das gewohnte Weinsortiment, Feinkost und Precooked Meals angeboten. »Wir haben uns entschlossen, neue

GEPFLEGTE GASTLICHKEIT AUF TOP-NIVEAU

Wege zu gehen, die von unserem Küchenchef Thomas Kluck und unserem Souschef Tobias Wübbeling, die uns beide seit vielen Jahren begleiten, mitgetragen werden. Ab Herbst bieten wir eine Auswahl täglich frisch zubereiteter, küchenfertiger Speisen zur Mitnahme an, alle Posten der umfangreichen Weinkarte und eine Auswahl ausgefallener Spezialitäten und Feinkost.«

## Modellbahnschautag

Die IGME 2000 präsentiert Fortschritte in der Lichtsteuerung der Häuser, beim Oberleitungsbau und dem Landschaftsbau. Auch das Bahnbetriebswerk nimmt langsam wieder Formen an.

Am 27. August 2023, lädt die Interessengemeinschaft Modelleisenbahn (IGME 2000), wieder zu ihrem Sommerfahrtag ein: »Kommen Sie vorbei und bestaunen Sie die aktuellen Baufortschritte auf unseren beiden Spur H 0 Modeleisenbahnanlagen.« Im vergangenen halben Jahr ist viel passiert, so können erste Fortschritte in der Lichtsteuerung der Häuser verzeichnet werden.

**Sonntag, 27. August, 10 bis 17 Uhr, Gütersloher Straße 14, 33397 Rietberg-Neuenkirchen, Infos und mehr online ...**

DITRE ITALIA BEI DESIGN IDEE SPIEKERGASSE



# Schließungen begrüßen

Zunehmend schließen Unternehmen, Einzelhandelsgeschäfte und Gastronomiebetriebe. Dank entsprechender Fachkompetenz lassen sich diese Schließungen nicht nur verhindern, sondern hilfreich umdeuten, sodass alle zufrieden sind (oder sein sollten).

Wenn … ähm … zunehmend, also, Geschäfte zumachen. Dann sind das ja … ähm … also in dem Sinne keine Schließungen im klassischen Sinne. Mhm … ähm … die – also – können ja auch wieder, ich sag' mal, wieder auf … aufmachen. Verstehen Sie? Das würde ich Ihnen wünschen.

**Schließungen begrüßen**

Aber … Dings … um … ähm … wieder aufzumachen, müssen sie ja erstmal schließen. Wenn Sie verstehen. Ich will da … ähm … nicht in die Tiefe gehen. Das würden Sie sowieso nicht verstehen. Aber … so … also … es ist nicht so, dass wir das also mit den Schließungen nicht begrüßen würden. Ganz unklassisch. Denn das – und wir haben das ausführlich intern kommuniziert – macht ja … hm … nun die Chance. Also erst das macht die Chance, dass sie wiedereröffnen können. Wenn Sie verstehen. Ich will … ähm … Ihnen da jetzt also nicht zu nahe treten. Aber Sie werden einsehen … ohne Schließung keine Wiedereröffnung! Um es für … äh … Sie mal verständlich zu formulieren. Stellen Sie sich … mhm … einen Apfel vor. Und hier ist die Banane. Und jetzt … also … verstehen Sie? Und mit den Schließungen im klassischen … so … ähm … Sinne. Das ist quasi, also wirtschaftswissenschaftlich, wenn Sie verstehen, also quasi das gleiche. Ich verweise da gerne auf … ähm … die Fraktionssitzung vom März. Welchen Jahres, geht Sie nichts an.

**Noch Fragen?**

Falls Sie da … also … dazu Fragen, noch Fragen haben. Die habe ich bereits beantwortet. So. Gibt es denn Ihrerseits noch Fragen? Haben Sie das verstanden? Ich verweise ansonsten auf mich. Und wenn … Sie also als Betroffener quasi betroffen sind, dann … also … wie ich Ihnen gerade erklärt habe, beziehungsweise versucht habe, zu erklären, besteht ja darin auch ein Chance. Für die Sie mir und uns allen zwingend dankbar sein sollten!

Wer hat denn? Und das in puncto Wirtschaftspolitik, Energiewirtschaft, Klimaschutz. Und das … ähm … betone ich hier ausdrücklich ganz unklassisch noch einmal. Wenn Sie verstehen, was ich bezweifle. Ffff … ähm … wir möchten das hier noch einmal klar kommunizieren. Und das sei an dieser Stelle noch einmal. Ohne mich … also … quasi wiederholen zu wollen. Wozu Sie mich ja … also … nun leider zwingen. Vielen Dank.

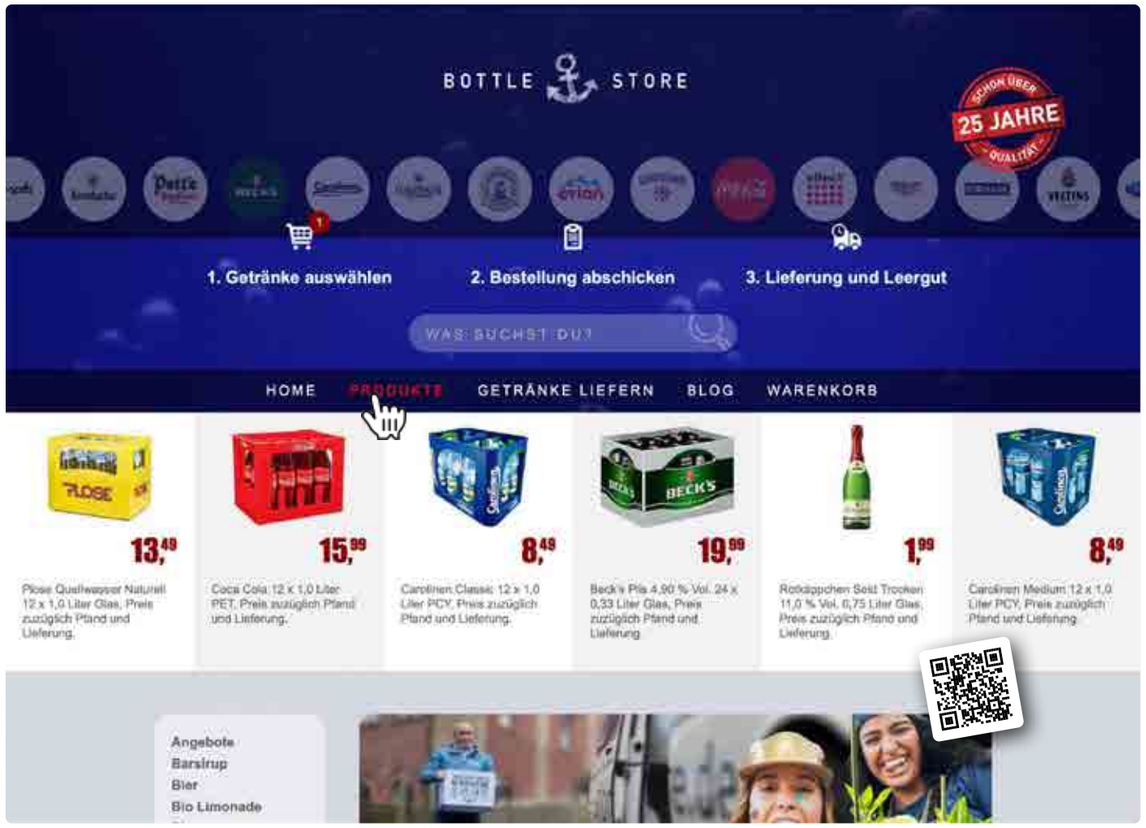



FOTO: LIBRARY OF CONGRESS

FOTOS: DEPOSITPHOTOS, DITRE ITALIA



# Spitznamenkultur 🌝🍆

Die einen liebten Spitznamen, die anderen hassten sie. Die Spitznamenkultur ist heute weitestgehend von der Bildfläche verschwunden. Man würde sie oft als Beleidigung empfinden.

Das Verschwinden der Spitznamenkultur ist eines der vielen Zeichen des eklektischen Zerfalls. Heute hat man am besten englische oder Hip-Hop-Spitznamen – wenn überhaupt. Oder man heißt gleich so. Früher gab es noch eine allgemeine Spitznamenkultur mit Spitznamen wie »Stengel«, »Rhombus«, »Stüw«, »Sebi«, »Matze«, »Ossi«, »Torti«, »Billy«, »Billy Bob«, »Didi«, »Tommi«, »Dicker«, »Pommes«, »Henner«, »Conny«, »Micky«, »Tomper«, »Coke«, um nur einige Beispiele zu nennen. Heute wäre man wohl erst einmal beleidigt. Erlaubt sind bestenfalls noch verniedlichende Namenskürzel als Diminutiv, wie etwa »Corsi« für »Corsheimer«, »Raphi« für »Raphael« oder »Susi« für »Susanne«. Leute mit Spitznamen zu titulieren, die ihre Erscheinung beschreiben, ist kaum noch denkbar. Man wüsste in der Öffentlichkeit auch nicht, wer etwa mit »Dick und Doof« gemeint sein könnte. Die Kultkomiker Stan Laurel und Oliver Hardy sind in Vergessenheit geraten. »Fry and Laurie«, das Duo Stephen Fry und Hugh Laurie (Dr. House) hatten wegen ihrer Witzigkeit keine Spitznamen nötig. Neben dem Top-Sketch, in dem sie sich über Shakespeareinszenierungen lustigmachen, gaben sie den besten Sketch der Welt: »Psychiatrists« (QR-Code).

SPITZNAMEN WAREN BELIEBT UND GEHASST


Anzeige

## Ditre Italia Sofas

Die Produkte von Ditre ermöglichen und helfen uns, eine exklusive Innenwelt zu schaffen. Nicht nur eine Kombination von Objekten, wie raffiniert sie auch sein mögen, sondern ein harmonisches Ganzes.

Die Seele des Handwerkers in den Produkten von Ditre Italia ist mit der Tradition verbunden: die Liebe zum Detail, die der Hersteller seit mehr als 40 Jahren bei seiner Entwicklung verfolgt, gepaart mit Erfahrung in der Produktion. Wenn heutzutage ein Projekt Gestalt annimmt, entsteht eine völlig neue Welt, bestehend aus präzisen Entscheidungen, geduldigen Prozessen, die von erfahrenen Händen ausgeführt werden. »Stoffe, Farben und Materialien lassne sich nahtlos in einem Modul kombinieren«, Mila Dimitrova. Mehr dazu online …

DITRE ITALIA BEI DESIGN IDEE SPIEKERGASSE

FOTO: JOSEF HÖGEMANN

## TWE-JUBILÄUMS-FAHRTEN AM 2. UND 3. SEPTEMBER

Aus Anlass des 50jährigen Bestehens des Kreises Gütersloh bieten die Städte Verl und Versmold am 2. und 3. September 2023 ein besonderes touristisches Highlight an. Die Orte – ganz im Süden und hoch im Norden des Kreises – sind seit 120 Jahren durch die Teutoburger Wald Eisenbahn miteinander verbunden. In den letzten Jahren gab es dort wenig Verkehr, auch weil der Nordabschnitt der Strecke nicht befahrbar war. Am ersten September-Wochenende ist der beliebte Teuto-Express nach langer Pause wieder auf seiner »Hausstrecke« unterwegs.

**Verler Leben**

Mit den Jubiläumsfahrten kann in Verl die traditionsreiche Kirmes »Verler Leben« erreicht werden. Die attraktiven Angebote mit Live-Musik und verkaufsoffenem Sonntag sind direkt vom Bahnhof aus erreichbar. In Versmold werden die Fahrgäste um 12.45 Uhr von Stadtführerinnen und Stadtführern erwartet und mit Planwagen nach einer Stadtrundfahrt zum Heimatmuseum gefahren, wo die Sonderausstellung »Alles hat ein Ende, nur die Wurst hat zwei« mit Versmolder Fleisch und Wurst vertraut macht. Der Backtag bietet frisches Brot und Kuchen. Zur Rückfahrt um 16.40 Uhr gibt es wiederum einen Planwagen-Shuttle.

**Pendelfahrten**

Die Pendelfahrten werden vom Verein Eisenbahn-Tradition in Lengerich durchgeführt. Die passionierten Hobby-Eisenbahner haben ihre größten Schätze der historischen Bahntechnik am Start: Die Dampflok 78 468 wird in diesem Jahr einhundert Jahre alt! Mit dabei ist auch der Dieseltriebwagen VT 03 von 1926, der bereits früher auf der Strecke der TWE fuhr. Sieben alte Reisezugwagen bieten zusammen ca. 280 Sitzplätze. Ebenfalls Im Zug ist ein Bistro-Café, für Fahrräder gibt es einen Gepäckwagen.

**Weitere Informationen bei Gütsel Online, mehr …**

# DJs in Town 2023

Das Open-Air-Festival »DJs in Town 2023« bringt Gütsel zum Vibrieren. Mit vielen DJs am Freitag und Samstag, 1. und 2. September, ab 18 Uhr, auf drei Innenstadtplätzen. Moam, »WhiteHats«, Simon Drosten, Nuray Alkan, Eni Ko, Mr. Jawbone und viele weitere DJs legen Elektro bis Reggae auf.

Am Freitag und Samstag, 1. und 2. September 2023, findet das DJ Festival »DJs in Town« in der Gütsler City stadt. Mit einer Mischung aus Beats, Energie und vielen talentierten DJs wird das Festival an beiden Tagen ab 18 Uhr bis Mitternacht an 3 zentralen Plätzen in der Innenstadt stattfinden: auf dem Rathausvorplatz, dem Berliner Platz und vor der Stadthalle auf dem Theodor-Heuss-Platz.

DJ GBONEZ 2023 NICHT DABEI ABER ERFREUT

**Besucher in GT**

Auf dem Berliner Platz befinden sich zudem auch Getränkestände und Essensstände. Der teils beliebte Open-Air-Event, der bereits in den vergangenen Jahren Besucher aus der Region angezogen hat, kehrt 2023 in seiner 3. Ausgabe zurück. »DJs in Town 2023« verspricht 2 Tage voller Musik – von 18 Uhr bis Mitternacht und das gratis.

**Mehr als 20 DJs**

Mit mehr als 20 DJs verspricht das Line-up eine große Bandbreite an Musikstilen von elektronischer Musik bis Reggae. Künstler wie Moam, WhiteHats, Simon Drosten, Nuray Alkan, Eni Ko, Mr. Jawbone und viele weitere, werden die Menge mit ihrem eigenen Stil beschallen. DJ »GBonez«: »Ich kann leider 2023 nicht dabei sein, gebe aber denen, die es sind, Respekt!«

**Die Roots des Events**

Die »Wurzeln« von »DJs in Town« liegen im Kultursommer 2021. Die Veranstaltung wurde während der schwierigen Zeiten der Coronapandemie vom Gütsler Kulturamt ins Leben gerufen: »Damit wollten wir nicht nur die lokale DJ- und Veranstaltungstechnikszene unterstützen, sondern auch die Gütersloher Innenstadt mit positiver Energie beleben.« Geschädigt werden dadurch hingegen private Veranstalter und die Gastronomie, denen an dem Abend wohl Besucher ausbleiben. Unklar ist derweil, weshalb so viele Akteure sich überschneidende und unfokussierte Aktivitäten an den Tag legen. Dass das sogenannte »Stadtmarketing« offenbar gar nicht involviert ist, mag manchen Gütsler irritieren. Hauptsache, es wird getanzt!

**Freitag und Samstag, 1. und 2. September, ab 18 Uhr, Konrad-Adenauer-Platz (Rathaus), Berliner Platz, Theodor-Heuss-Platz (Stadthalle)**

FOTOS: STADT VERL, GÜTSEL KI

## VERLER LEBEN STADTWETTE MIT DEM LANDRAT

Auf ins »Verler Leben«-Vergnügen! Von Freitag bis Sonntag, 1. bis 3. September, locken in der Innenstadt eine große Kirmes, Live-Musik, Vereinsaktionen, ein verkaufsoffener Sonntag und vieles mehr. Offiziell eröffnet wird das Volksfest am Freitag um 12 Uhr auf der Festivalwiese – diesmal mit einer schwungvollen Rock 'n' Roll-Akrobatik-Show und einer Stadtwette. »Schon zum Start dabei zu sein, lohnt sich also«, lädt Bürgermeister Michael Esken zur Eröffnung ein. Zumal es in der ersten Viertelstunde von 12 bis 12.15 Uhr traditionell heißt: »Freie Fahrt in allen Fahrgeschäften!«

**Kirmesspaß in Verl**

Für Kirmesspaß sorgen die schwindelerregende Drehungen in den Gondeln des »Take Off«.

MUSIK ZUM ANFASSEN SCHALLPLATTEN SIND WIEDER ANGESAGT, AUCH IN GÜTSEL

# Sound Store WD

Wiedenbrück bekommt einen Plattenladen: Der Sound Store zieht an die Wasserstraße, Eröffnung war am 12. August 2023, Inhaber Michael Langewender bietet einen umfangreichen Service an.

Am 12. August hat an der Wasserstraße 26 in Wiedenbrück ein Plattenladen eröffnet. Vinyl, CDs und Bücher verkauft der Sound Store bereits seit Mitte 2020. Bisher war der Plattenladen im Gewerbegebiet Grüner Weg in Langenberg oder als Pop up Store bei Konzerten und Festivals zu finden. In den vergangenen 2 Wintern gab es im Eiscafé Garda am Klingelbrink in Wiedenbrück jeweils einen 3 monatigen Pop up Store. »Das hat Lust auf mehr gemacht und gezeigt, dass Vinyl wieder stark im Kommen ist«, so Inhaber Michael Langewender.

**Stadthalle**

Nun hat Langewender in der Wiedenbrücker City ein kleines Ladenlokal gefunden und angemietet. So wird es ab sofort das ganze Jahr über einen Plattenladen in Wiedenbrück geben! Nachdem das Geschäft eingerichtet fertig eingerichtet ist, ging es am Samstag, 12. August, um 10 Uhr los.

Neben Vinyl und CDs wird es auch eine Auswahl an Büchern mit musikalischem Bezug und/oder Popliteratur geben. Zudem die schönen Postkarten von befreundeten Designern. Tickets und Merchandise vom Kulturgüterbahnhof (KGB) in Langenberg und Getoese Festival runden das Sortiment ab.

**Vinyl, CDs, Bücher**

Der Plattenladen bietet »wenig Mainstream, dafür Vinyl und CDs von bekannten und unbekannten Künstlern, meist Folk, Rock, Punk, Singer Songwriter und Exoten. Musik, die wir empfehlen können und auch im eigenen Plattenschrank landen würde. Neuware, nur selten was Gebrauchtes. Mit viel Liebe kuratiert«, sagt Inhaber Michael Langewender. »Und natürlich bestellen wir euch auch gern Tonträger, die wir nicht auf Lager haben. Schnell und unkompliziert.« Geöffnet ist freitags von 16 bis 18.30 Uhr, samstags von 10 bis 16 Uhr.

KUNSTWERK VON MONIKA RADHOFF-TROLL STADTMUSEUM BECKUM

## STADTMUSEUM »FARBENPRACHT UND MONOCHROMIE«

Für ihre kunstvollen Objekte verwendet Monika Radhoff Troll (Aachen) alltagsbekannte Plastikutensilien, Plastiktüten und weitere Konsumartikel, indem sie diese in schmale Streifen zerschneidet und neu zusammensetzt. Tüten von The New York Times, Monopol oder Washington Post werden in handwerklicher Tradition aufwendig geknüpft und so zu zeitgenössischen Formen wie die eines Wandteppichs oder Kissens gewandelt. Aus den ehemaligen Gebrauchsgegenständen werden neue, sinnlich erfahrbare Objekte farbenprächtig bunt oder in monochromen Tönen.

**13. August bis 29. Oktober, Stadtmuseum Beckum, Markt 1, Telefon +492521294242, 9.30 bis 12.30 Uhr und 15 bis 17 Uhr, montags, samstagvormittags und feiertags geschlossen**

FOTOS: SOUND STORE, MONIKA RADHOFF-TROLL

SCHÖN, SIE KENNEN ZU LERNEN und persönlich zu erfahren, wie wir auch Sie als Angehörige individuell entlasten können. Schreiben Sie uns oder rufen Sie uns an:

**Betreuungsdienste Pomberg e.K.**
**guetersloh@homeinstead.de / Telefon 05241 904771-0**

Wir sind in Gütersloh, im südlichen Kreis Gütersloh und in Oelde für Sie da!

**SENIORENBETREUUNG. EINFACH PERSÖNLICHER:**
BETREUUNG ZUHAUSE | BEGLEITUNG AUSSER HAUS | UNTERSTÜTZUNG BEI DER GRUNDPFLEGE | DEMENZBETREUUNG

Jeder Home Instead Betrieb ist unabhängig und selbstständig.
© 2022 Home Instead GmbH & Co. KG

www.homeinstead.de/guetersloh

FOTO: DEPOSITPHOTOS

# Fitbox EMS ❤️

Fitbox hat mit »Höchster Gesamtzufriedenheit« als Nummer Eins unter den EMS-Studios abgeschnitten und ist »Deutschlands Liebling«.

Mit Elektromyostimulation (EMS), besser bekannt als elektrische Muskelstimulation, werden über Elektroden elektrische Impulse an den Körper geleitet, um die Muskeln zu stimulieren. In einer Untersuchung über die Gesamtzufriedenheit von Verbrauchern zu deutschen Produkten, Preisen und Marken hat Fitbox mit »Höchster Gesamtzufriedenheit« als Nummer Eins unter den EMS-Studios abgeschnitten und darf sich somit über die Auszeichnung »Deutschlands Liebling« freuen. In Zusammenarbeit zwischen der Rating- und Rankingagentur Service Value mit der *Bild* Zeitung wurden mehr als 420.000 Verbraucher zu 1.849 Unternehmen aus 125 Branchen befragt.

**Weiterempfehlungen**

Je zufriedener Verbraucher mit einem Unternehmen sind, desto höher ist die Wahrscheinlichkeit, dass sie dieses bei Freunden, Bekannten und Verwandten weiterempfehlen. Für Unternehmen stellt das die »Champions League« der Werbung dar, da sie ehrlich und aufgrund der tatsächlich gesammelten Erfahrung erfolgt. In der Branche der deutschen EMS-Studios war Fitbox in der Lage, sich gegen alle anderen großen Ketten im Markt durchzusetzen und liegt mit dem Wert von 2,47 über dem Branchendurchschnitt von 2,55. Somit sichert sich Fitbox die Auszeichnung für die höchste Gesamtzufriedenheit der Kunden.

**Dr. Björn Schultheiss**

»Klar ist es unser Anspruch, allen Mitgliedern ein Rundum Sorglos Paket zu schnüren, in dem exzellente EMS Personal Trainings, eine angepasste Ernährung und damit auch die Selbstzufriedenheit mit dem Körper und den Trainingserfolgen enthalten sind. Wir sind happy und stolz, dass uns unsere Mitglieder an dieser Zufriedenheit mit dieser großartigen Auszeichnung teilhaben lassen. Wir sind erst zufrieden, wenn es unsere Kunden sind«, so CMO und Co Founder Dr. Björn Schultheiss. Ein Fitbox-Studio ist auch in Gütersloh an der Berliner Straße präsent.

App Store | Google Play

SHUTTLE
Holt dich ab.

Ein Angebot der Stadtwerke Gütersloh

TOM CRUISE UND HAYLEY ATWELL SIND IMPOSSIBLE

## CINEMAXX VUE TICKETS ZU GEWINNEN KINO IN BIELEFELD

Richtiges Kinoerlebnis gewünscht? Das gibt's direkt in Bielefeld. Und Gütsel verlost dreimal zwei Tickets für das Filmhighlight des Monats. Cinemaxx Vue hat mit seinen Kinos einen ganz neuen Standard gesetzt. Als eine der ersten hat die Gruppe aus Hamburg moderne Multiplexkinos mit innovativer technischer Ausstattung in Deutschland errichtet. Und das sieht man schon auf den ersten Blick: denn die Kinos der Cinemaxx-Gruppe sind architektonische Besonderheiten, die im Inneren mit überdimensionalen Leinwänden und ausgefeilter Bild- und Tontechnik punkten. Zusammen mit dem einzigartigen Komfort und Service, den die CinemaxX Häuser bieten, wird Kino wieder zum beeindruckenden Erlebnis.

**TICKETVERLOSUNG**

Ethan Hunt (Tom Cruise) begibt sich auf seine siebte und bislang unmöglichste Mission: Gemeinsam mit seinem IMF-Team soll er eine neuartige Waffe ausfindig machen, die dazu in der Lage ist, die Menschheit an den Rand des Dritten Weltkriegs zu führen – und sieht sich gleich mit mehreren mächtigen Gegnern konfrontiert. Denn Schurken wollen auch in den Besitz des Schlüssels gelangen, der ihnen die Kontrolle über die mysteriöse Waffe geben würde. Doch der gefährlichste Feind hat weder einen Namen noch ein Gesicht: eine künstliche Intelligenz, die immer einen Schritt voraus ist, aber selbst vollkommen unberechenbar agiert. Ein globaler Wettlauf um das Schicksal des Planeten beginnt.

MÜNCHNER KINDL BIERGARTEN UND KNEIPE IN GÜTERSLOH

## Neue Kindl-Karte

Nach den Sommerferien beginnen die weiteren Kurse des Herzebrocker Vereins »Herzklar«. Los geht's am 8. August 2023 mit den Pfützenhüpfern, dem Eltern-Kind-Turnen für die ganz Kleinen.

Das Münchner Kindl am Bockschatzweg ist nicht nur die »Kneipe von nebenan«, ein »Dritter Ort«, mit Biergarten, Kaffee, Cocktails und leckerem Essen wie der vielleicht besten Pizza der Stadt und Salaten mit hochwertigem Olivenöl – der Biergarten wurde zur Oase erweitert und es wurde saniert. Was der Name des Lokals mit Griechenland zu tun hat? Nichts. Das ist eben der Gag, und »Münchner Kindl« ist beliebt und bekannt. Der Name steht für Kneipenkultur, mehr …

## »So schaffe ich Frieden«

Neun Mitglieder des Vereins »Weltreise durch Wohnzimmer« aus acht Ländern zeigen vom 17. September bis zum 19. November 2023 im Kloster Wiedenbrück die Kunstausstellung »So schaffe ich Frieden«

Seit 2011 öffnen Menschen, die nicht in Deutschland geboren sind, ihr Wohnzimmer für zwei Stunden und berichten bis zu zehn Reisenden von ihrem Leben in ihrem Geburtsland und jetzt in Deutschland. Seit zehn Monaten bereiten neun Mitglieder des Vereins »Weltreise durch Wohnzimmer« aus acht Ländern (China, Deutschland, Niederlande, Peru, Südafrika, Syrien, Türkei, Ukraine) die Kunstausstellung »So schaffe ich Frieden« vor. 32 preisgekrönte Künstlerin aus zwölf Ländern (Argentinien, Deutschland, Elfenbeinküste, England, Estland, Italien, Iran, Mexiko, Polen, Syrien, Türkei, USA) antworten mit je einem Kunstwerk auf eine der folgenden sieben Fragen: ❶ Wie schaffst du Frieden in dir? ❷ Wie schaffst du Frieden in deiner Partnerschaft? ❸ Wie schaffst du Frieden in deiner Familie? ❹ Wie schaffst du Frieden in deinem Freundeskreis? ❺ Wie schaffst du Frieden in deiner Nachbarschaft? ❻ Wie schaffst du Frieden in deinem Arbeitsumfeld? ❼ Wie schaffst du Frieden darüber hinaus?

**17. September bis 19. November, Kloster Wiedenbrück, Mönchstraße 19, 33378 Rheda Wiedenbrück, mehr dazu bei Gütsel Online …**

FOTOS: PARAMOUNT PICTURES, CINEMAXX VUE, NIKO, JONATHAN MEYER





# Erlebniswanderungen

Die Engadiner Wanderfreunde unternehmen vom 28. September bis zum 8. Oktober 2023 Erlebniswanderungen unter dem Motto »In unzerstörter Natur wandern« in der Schweizer Bergwelt. Noch sind einige Plätze frei. Informationen bei Wolfgang Krane, Telefon +49524177574.

Auch in diesem Herbst lädt die Interessengemeinschaft der Engadiner Wanderfreunde wieder zu Erlebniswanderungen in die fantastische Bergwelt des Schweizer Engadin ein. Das Ehepaar Elisabeth und Wolfgang Krane verbringt seit über 30 Jahren im Frühjahr und Herbst Ferienwochen im Engadin und zeigt den Mitwanderern wo die Schweiz am schönsten ist. Abseits der Straßen bietet das Oberengadin ein umfassendes Wanderwegenetz mit atemberaubenden Panoramablicken.

**Das Engadin**

Jede Jahreszeit hat im Engadin seinen besonderen Reiz. Sind es im Frühling die Bergwiesen mit ihrer ungeahnten Fülle und Farbenpracht an Bergblumen, so ist es in den Herbsttagen das beeindruckende Farbspiel der Lärchenwälder und Arvenwälder, wenn ihre Nadeln sich verfärben und das Hochtal um Pontresina in goldenen Glanz hüllen. Quartier und Ausgangspunkt für die Teilnehmer ist das Sporthotel im Bergdorf Pontresina, unweit vom berühmten Sankt Moritz. Das Dorf liegt auf 1.808 Metern Höhe und wird von magestätischen Gipfeln umgeben wie dem Piz Bernina, mit 4.049 Metern höchsten Berg der Ostalpen. Oberhalb des Dorfes ist Muottas Muragl,, eine Aussichtsplattform von wo aus man einen atemberaubenden Panorameblick auf das Engadin-Tal genießen kann. Mit einer historischen Standseilbahn erreicht man diese Bergstation. Pontresina ist ein beliebter Ausgangspunkt zu den Gletschern und hochalpinen Seen der Region. Der Moteratsch Gletscher und der Roseg Gletscher sind von hier aus gut erreichbar und bieten beeindruckende Einblicke in die Gletscherlandschaften. Insgesamt ist Pontresina ein zauberhaftes Bergdorf, das mit seiner natürlichen Schönheit und seinem alpinen Charm Besucher aus aller Welt und jeden Alters anzieht. Wer immer schon mal mit dem Panoramic Express fahren wollte, in dieser Ferienfreizeit beteht die Glegenheit auf fortabelste Art die Schweiz kennenzulernen. Wer sich die Teilnahme an

den täglich angebotenen Wanderungen nicht mehr zutraut, muss trotzdem nicht auf eine Teilnahme an dieser Gruppenreise verzichten. Die räthische Bahn bietet eine Fülle von Erlebnisfahrten an. Wie immer kann jeder Teilnehmer seinen Tagesablauf selbst gestalten.

**Mehr dazu online …**

FOTO: FRANZ THIESBRUMMEL

BEWERBEN LOHNT SICH!

Der Caritasverband für den Kreis Gütersloh bietet Hilfe für Menschen, die auf Hilfe angewiesen sind.

Whatsapp: 0151/25738917
bewerbungen@caritas-guetersloh.de
www.caritas-jobs.info

Wir freuen uns auf Sie!

caritas
Caritas Gütersloh
Helfen. Pflegen. Beraten.





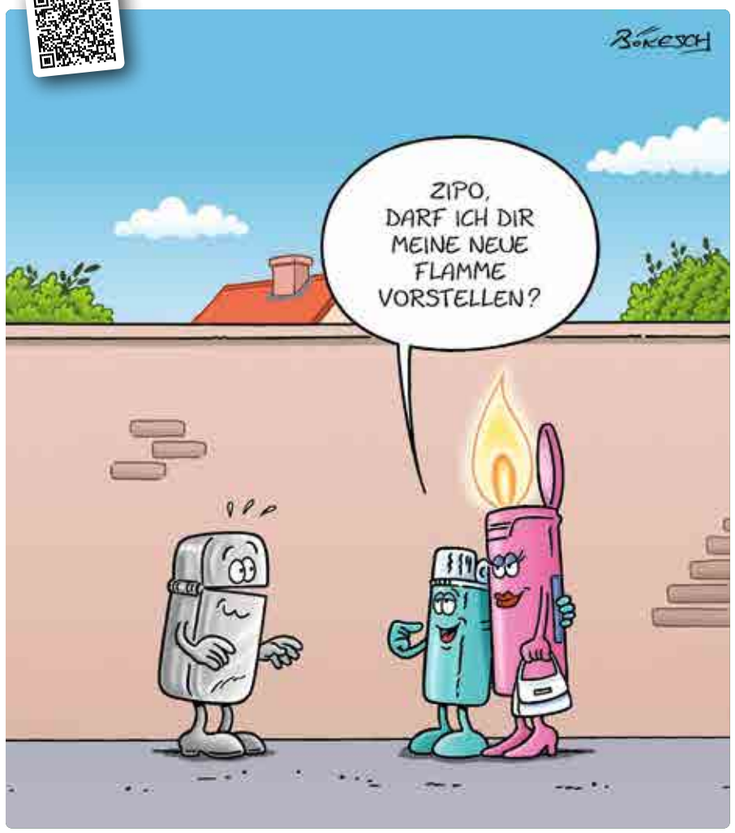

# Kammerchor Essen

Gütsel Online bietet jetzt einen Socia-Media-Linktree an, in den Gütersloher Protagonisten ihre Social-Media-Präsenzen eintragen können und damit ein breites Publikum erreichen.

KAMMERCHOR ESSEN IN DER EVANGELISCHEN KIRCHE ISSELHORST, 1. OKTOBER

Mit einem abwechslungsreichen Programm ist der Kammerchor der Essener Auferstehungskirche am Sonntag, 1. Oktober 2023, um 17 Uhr in der Evangelischen Kirche Isselhorst zu Gast. Zu hören ist die Motette »Fürchte dich nicht« von Johann Sebastian Bach, Felix Mendelssohns groß angelegte Hymne »Hör mein Bitten« für Sopran, Orgel und Chor, 4 Stücke aus den geistlichen Gesängen von Max Reger, dessen 150. Geburtstag in diesem Jahr gefeiert wird, zeitgenössische Chorwerke von Ola Gjeilo und Ēriks Ešenvalds, sowie der große Chorzyklus »From the bavarian highlands« des britischen Komponisten Edward Elgar. Elgar verwendet bei dieser Komposition musikalische Eindrücke und Texte von Volksliedern und Schnadahupflern, die er im Urlaub in Garmisch Patenkirchen sammeln konnte. Der Kammerchor ist die Essenz einer traditionsreichen Chorarbeit, welche seit 75 Jahren an der Auferstehungskirche besteht. Zahlreiche Mitglieder des Chores haben bereits im Kinderchor und der Jugendkantorei zusammen gesungen, Studierende komplettieren das leistungsstarke Ensemble.

**Sonntag, 1. Oktober, 17 Uhr, Evangelische Kirche Isselhorst**




CARTOON: KAMMERCHOR ESSEN, 7ANKCOMICS, GERD BÖKESCH, FOTOS: DEPOSITPHOTOS, KASKE SANITÄTSHAUS

WILLKOMMEN IM KASKE SANITÄTSHAUS AM DREIECKSPLATZ

## KASKE SANITÄTSHAUS IM DIENST DER GESUNDHEIT MEHR ALS 70 JAHRE

Das Kaske Sanitätshaus lädt ein in die Welt der Produkte und Lösungen für mehr Gesundheit, Wellness, Fitness und Wohlbefinden. Hilfreiche Produkte »von Kopf bis Fuß« für Jung und Alt, für die Arbeit, Sport und Freizeit sind eine Inspiration für mehr Lebensqualität. Selbstverständlich umfasst unser Sortiment auch die klassischen Bedarfsartikel der Gesundheitsversorgung wie Kompressionsstrümpfe, Schuheinlagen mit Maßanfertigung im eigenen Betrieb, Bandagen, Gehhilfen, Brustprothesen, Mieder oder Alltagshilfen: »Wir freuen uns auf Ihren Besuch«.

1. Medizinische Bandagen
2. Kompressionsstrümpfe und Hosen
3. Maß-Leibbinden
4. Bruchbänder
5. Einlagen
6. Chice Bademoden
7. Brustprothesen
8. Reha und Krankenpflegeartikel
9. Wärmewäsche
10. Maßanfertigungen
11. Eigene Werkstatt

Ein umfassendes Angebot an Produkten im Versorgungsbereich des Gesundheitswesens basiert auf dem handwerklichen Können, dem neuesten Stand der Technik und einer 70-jährigen Erfahrung im Sanitätsfachhandel. Onlinegutschein über fünf Euro auf der Homepage …

**Kaske Sanitätshaus, Dreiecksplatz, Königstraße 40, 33330 Gütersloh, Telefon +49524120249, montags, dienstags, donnerstags, freitags 9 bis 18 Uhr, mittwochs 8.30 bis 15 Uhr, samstags 10 bis 14 Uhr, weitere Infos online unter sanitaetshaus-kaske.de …**

# Kommentar zur »Woche«

Anlässlich der erfolgreich zu Ende gegangenen Kulturwoche in Gütsels Kulturoase – auf dem Dreiecksplatz – haben wir exklusiv mit Jonas Meierwehr über sein sogenanntes »TriPalooza«-Festival gesprochen. Ob das ganze überhaupt stattfinden wird, ist fraglich und unklar.

Wie steht es um das Festival, das Sie vor Längerem groß angekündigt hatten? Bis jetzt ist nichts passiert.

*Das stimmt leider. Liegt aber auch an der aktuellen Lage. Uns ist nicht nach Feiern zumute und die Umstände haben unsere gesamte Kalkulation und Planung über den Haufen geworfen. Aber die Idee ist da und wir möchten es machen. Aber wir können uns nach Rücksprache natürlich nicht festlegen.*

Nun nimmt man Ihnen ja mit der Kulturwoche und den »DJs in Town« auch die Butter vom Brot?

*Das sehen wir gar nicht so. Ich war mit einer Kollegin beim letzten DJ-Festival der Stadt Gütersloh. Das ist cool aber ganz anders als das, was wir planen. Und auf dem Dreiecksplatz sind wir auch ein paar mal gewesen. Ein ganz anderer Stil, eher Ü 60 oder so. Wir wollen ja eher die Jugend ansprechen und das im Festivalstil. Also nicht nur zusammengewürfelte DJs. Wir haben ein Konzept. Außerdem hat meine Kollegin auf dem Dreiecksplatz ein veganes Angebot vermisst. Vielleicht hat sie's auch bloß nicht gefunden, weil es so voll war. Aber die Food Trucks, die wir in petto haben, würden da schon ganz was anderes bieten. Und die Bühne würden wir eben an der anderen Seite vom Dreiecksplatz aufbauen.*

Wie geht es denn nun weiter? Gibt es mittlerweile konkrete Planungen und ein konkretes Konzept? Oder haben Sie das ganze mit »TriPalooza« einfach erstmal rausgehauen?

*Klar haben wir was Konkretes gehabt. Aber das ist ja nun so nicht mehr machbar. Für die Diskussion, die stattgefunden hatte, sind wir dankbar. Da haben wir viel gelernt. Auch wie man in der Nachbarstadt so drauf ist. Dass der Bürgermeister aufgeschlossen ist, hat uns gefreut. Andere scheinen Angst zu haben. Das ist aber unbegründet. Wir wollen niemandem was wegnehmen.*

Und was genau soll das bedeuten?

*Wie ich sagte. Es geht weiter. Eins steht aber schonmal fest. Wir bauen keine Bierzeltgarnituren auf. Sitzen soll man nicht. Man soll tanzen. Und wenn, dann wollen wir auch alle mit einbeziehen. Alle können mitmachen. Wir sind ja erreichbar. Aber erstmal muss das »TriPalooza« neu gedacht werden. Deshalb haben wir auch schon über eine kabellose PA nachgedacht, die wir mit Solarstrom laden wollen. Und ein Festival-WLAN vor Ort.*

Das klingt ja sehr ambitioniert. Wir sind gespannt.

*Das dürft ihr auch. Ich melde mich wieder, wenn es Neues gibt!*

LOGO: TRIPALOOZA

## Oktoberfest #16

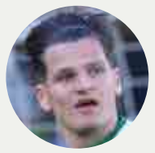
Das 16. Oktoberfest Gütersloh vom Ringhotel Appelbaum findet vom 8. bis zum 10. September 2023 auf dem Marktplatz statt. Gütsel goes Bavaria mit der Original Wiesn Band »Die Kirchdorfer«

Vom 8. bis zum 10. September 2023 wird auf dem Marktplatz Gütersloh nach 3 Jahren Pause wieder ausgelassen gefeiert. Im Festzelt, das eines der größten Festzelte in Westfalen ist, spielt die Original Wiesn Band »Die Kirchdorfer«, die seit mehr als 20 Jahren im berühmten Hacker Pschorr Zelt auf der Wiesn in München für Stimmung sorgt. »Feiern Sie gemeinsam im zünftigen Ambiente und genießen Sie Kartoffelknödel, halbe Bauernhendl, Käsespätzle, Leberkäs, Ochsenbraten, Schweinshaxe, natürlich eine gute Mass Bier und vieles mehr«, so das Ringhotel Appelbaum. Auf der Speisekarte stehen zum Beispiel ein Brotzeitteller, Bunter Gartensalat mit Balsamicodressing, Bunter Gartensalat mit Balsamicodressing und gebratener Hähnchenbrust, Leberkäs mit Kartoffelsalat und Süßem Senf, Käsespätzle mit Röstzwiebeln, Halbes frisches Bauernhendl vom Grill mit Semmel, Knusprig gebratene Schweinshaxe mit Sauerkraut und Kartoffelknödel, Ochsenbraten mit Schmorsauce, Rotkohl, Kartoffelknödel. Mehr dazu online …

DER FC GÜTERSLOH TUT ETWAS FÜR GÜTERSLOH FUSSBALL IN GÜTSEL

## FC GÜTERSLOH DIMITRIOS NEMTSIS VERLÄSST FCG

Der FC Gütersloh und Dimitrios Nemtsis einigen sich auf eine Vertragsauflösung: Nemtsis verlässt den FC Gütersloh. Der 26-jährige Stürmer und der Regionalliga-Aufsteiger haben sich in beiderseitigem Einvernehmen auf eine sofortige Auflösung des Vertrages geeinigt. Der FCG dankt Dimi für seinen Einsatz und wünscht ihm alles Gute für die weitere Zukunft. Dimitrios Nemtsis kam vor drei Jahren nach Gütersloh und erzielte in 38 Oberliga-Spielen fünf Tore. Der FC Preußen Espelkamp (Westfalenliga) hat inzwischen seine Verpflichtung bekanntgegeben. Außerdem: Den Start in die Regionalliga hatte sich der FC Gütersloh anders vorgestellt. Vor 1.016 Zuschauern in der Paderborner Home Deluxe Arena verlor der FCG denkbar knapp.



DIMITRIOS NEMTSIS

### Mitglied werden, Tickets kaufen

Mitglied beim FC Gütersloh werden und Tickets kaufen kann man auch online und bekommt ein Begrüßungsgeschenk, den Mitgliedsausweis, Rabatt auf Fanartikel im Onlineshop des FC Gütersloh, Stimmrecht im Verein, Einladungen zu Mitgliederversammlungen und bevorzugte Ticketpreise. Auch der Youtube-Kanal des FC Gütersloh macht sich. Nach den Oberliga-Spielen werden die professionellen Pressekonferenzen mit FC-Gütersloh-Trainer Julian Hesse und dem jeweiligen Gäste-Trainer online bei fcguetersloh.de und bei Youtube präsentiert.

**Mehr unter gütsel.de …**

FOTOS: DEPOSITPHOTOS, GÜTSEL KI, JENS DÜNNHOLTER

# Sportboot und Segeln

Der Sportbund Bielefeld ist auch in Sachen Wassersport aktiv – man kann den Führerschein für Sport- und Segelboote erwerben und die Freiheit der Meere genießen, Infoabend am 23. August

SEGELN AUF HOHER SEE
DIE FREIHEIT DER WELTMEERE
BEIM SEGELN GENIESSEN

Entscheidungssicherheit, Menschenführung, fachliche und auch soziale Kompetenz sind an Bord eines Schiffes genauso wichtig wie die theoretischen Kenntnisse. Der Sportbund Bielefeld bietet Ausbildungskurse für die offiziellen, amtlichen Berechtigungen zum Fahren eines Motorbootes sowie eines Segelbootes unter fachlicher Anleitung des Wassersport-Lehrteams an. »Nutzen Sie den kostenfreien Informationsabend mit der fachlichen Beratung von unserem Wassersport Lehrteam zum Erwerb der unterschiedlichen Wassersport-Führerscheine, zum Beispiel der amtliche Sportbootführerschein See und Binnen, Sportküstenschifferschein, Fachkundenachweis Seenotsignalmittel und andere.«

**Mindestalter von 15 Jahren**

Falls die Prüfung einmal nicht bestanden wird, bietet der Sportbund die kostenfreie Teilnahme am gleichen Kursangebot an. Angeboten werden ebenfalls Segel Praxistörns, unter anderem mit der Möglichkeit zur SKS-Prüfung an.

**Schulungsraum, Berufskolleg für Gymnastik, August-Bebel-Straße 57, Bielefeld, mehr …**

# »Mission Possible«

Die Soroptimistinnen Gütersloh laden zur »Mission Possible« am 5. September in der Stadtbücherei ein – Podiumsgespräch mit Patricia Kelly und Topmanagern und Charity-Buchverkauf.

Unter dem Titel »Mission Possible« lädt der Gütersloher Club Soroptimist International, weltweites Netzwerk berufstätiger Frauen, in Kooperation mit der Bücherei zu einem prominent besetzten Podiumsgespräch am Dienstag, 5. September, 20 Uhr, in der Stadtbücherei ein. Es geht um Möglichkeiten, Chancen und Herausforderungen einer frauen und familienfreundlichen Führungskultur in der #Berufswelt. Als Gesprächspartner werden unter anderem Patricia Kelly, die Manager Angelika Schindler Obenhaus auftreten. Mehr …

PETRA KELLY
KOMMT NACH GÜTSEL
»MISSION POSSIBLE«

SENF UND SAUCEN
FAIR AUS SÜDAFRIKA
IM WELTLADEN

## WELTLADEN GÜTERSLOH NEU: NÜSSE UND TROCKENFRÜCHTE VON UTAMTSI

Seit kurzem bereichern Nüsse und Trockenfrüchte der Firma Utamtsi aus Bremen das Angebot im Weltladen Gütersloh. Utamtsi wurde 2005 von zwei Studenten in Bremen gegründet und steht seit dem für Direct Fair Trade: volle Transparenz vom Erzeuger bis zum Konsumenten und eine Lieferbeziehung, die die Interessen aller Beteiligten respektiert und ihre Lebensgrundlage sichert. Morin Kamga Fobissie, einer der Mitbegründer, ist Kameruner, selbst in einer Kleinbauernfamilie aufgewachsen und kennt daher die Situation vor Ort. Alle Nüsse und Früchte werden 100prozentig biologisch angebaut, schonend geröstet oder getrocknet sowie direkt und fair gehandelt.

Die Erdnüsse stammen von Kleinbauern der Kooperative Gic Sondason in Kamerun. Erdnüsse sind cholesterinfrei und besonders reich an ungesättigten pflanzlichen Ölen und Fettsäuren. Außerdem enthalten sie essenzielle Aminosäuren, Vitamine, Mineral- und Ballaststoffe. Die Erdnüsse werden schonend 60 Minuten bei 80 Grad geröstet.

LAH'KWET

GIC SONDASON

Die Macadamia wird oft als »Königin der Nüsse« bezeichnet. Die Cashewkerne stammen aus den Dörfern Tiémé und Samankoungolo aus der Region Odiénné im Nordwesten der Elfenbeinküste. Die getrockneten Früchte stammen aus 100prozentig biologischem Anbau, aus Kamerun.

**Mehr dazu online …**

FOTOS: GERANIMO, PETRA KELLY, GIC SONDASON, UTAMTSI

DER BMW 1er. JETZT LEASEN MIT WARTUNGS- UND REPARATUR-PAKET*.

Leasen Sie jetzt den BMW 1er und nutzen Sie auf Wunsch die Vorteile des zusätzlichen Wartungs- und Reparatur-Pakets*. So sind Sie stets sorgenfrei in einem optimal gewarteten Fahrzeug unterwegs.

**BMW 116i Limousine „BlackBelt":** Schwarz uni, 18" Leichtmetallräder Brock RC32 schwarz matt, Lederlenkrad inkl. Multifunktion, ConnectedDrive Services u.v.m.

**Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH:**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Anschaffungspreis: | 21.146,76 EUR | **36 monatliche Leasingraten à:** | **249,99 EUR** |
| Leasingsonderzahlung: | **0,00 EUR** | Zzgl. monatliche Rate | |
| Laufleistung p. a.: | 5.000 km | Wartung und Reparatur * | 22,99 EUR |
| Laufzeit: | 36 Monate | Gesamtpreis: | 9.796,32 EUR |
| Effektiver Jahreszins: | 5,91 % | | |

Kraftstoffverbrauch (NEFZ) innerorts in l/100 km: –; Kraftstoffverbrauch (NEFZ) außerorts in l/100 km: –; BMW 116i Kraftstoffverbrauch kombiniert in l/100 km: 5,7 (WLTP) · CO2-Emissionen kombiniert in g/km: 129 (WLTP) · Leistung: 80 kW (109 PS) Hubraum: 1.499 cm³ · Kraftstoff: Benzin.

Ein unverbindliches Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH, Lilienthalallee 26, 80939 München. Bonität vorausgesetzt. Stand 7/2023. Ist der Leasingnehmer Verbraucher, besteht nach Vertragsschluss ein gesetzliches Widerrufsrecht. Nach den Leasingbedingungen besteht die Verpflichtung, für das Fahrzeug eine Vollkaskoversicherung abzuschließen. *Optionale weitere Leasingvertragsleistung. Alle erforderlichen Inspektionsarbeiten gemäß Herstellervorgaben. Verschleißreparaturen, die bei sach und vertragsgemäßer Fahrzeugnutzung erforderlich werden. Übernahme der Kosten für die Hauptuntersuchung inkl. Abgasuntersuchung. Einzelheiten ergeben sich aus dem Leasingantrag.

Zzgl. 990 EUR für Zulassung, Transport und Überführung. Offizielle Angaben zu Kraftstoffverbrauch und CO2-Emissionen wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren ermittelt und entsprechen der VO (EU) 715/2007 in der jeweils geltenden Fassung. WLTP-Angaben berücksichtigen bei Spannbreiten jegliche Sonderausstattung. Für seit 01.01.2021 neu typgeprüfte Fahrzeuge existieren die offiziellen Angaben nur noch nach WLTP. Zudem entfallen laut EU-Verordnung 2022/195 ab 01.01.2023 in den EG-Übereinstimmungsbescheinigungen die NEFZ-Werte. Weitere Informationen zu den Messverfahren WLTP und NEFZ finden Sie unter www.bmw.de/wltp. Weitere Informationen zum offiziellen Kraftstoffverbrauch und den offiziellen spezifischen CO2 Emissionen neuer Personenkraftwagen können dem „Leitfaden über den Kraftstoffverbrauch, die CO2 Emissionen und den Stromverbrauch neuer Personenkraftwagenmodelle" entnommen werden, der an allen Verkaufsstellen, bei der Deutschen Automobil Treuhand GmbH (DAT), Hellmuth-Hirth-Str. 1, 73760 Ostfildern und unter https://www.dat.de/co2/ unentgeltlich erhältlich ist.

**B&K Deutschland GmbH**
Hülsbrockstraße 83–87 · 33334 Gütersloh
Tel. 05241.99 800 · E-Mail guetersloh@bundk.de · **bundk.de**
Ein Unternehmen der ***WELLER**GRUPPE.*

# Wiki, GPT, Gefahr

Dinge wie die sogenannte »Wikipedia« oder die »KI« »Chat GPT« sind eine kulturelle und gesellschaftliche Bedrohung, deren Potential sowohl überschätzt auch als unterschätzt wird. Sie sollten als Experiment und Phänomen gelten.

»Chat GPT« ist ein nettes Experiment, aber die Anwendung außer für gewisse Zwecke ist gefährlich. Und zwar dann, wenn es um Fakten geht. Dann erfindet Chat GPT nämlich Dinge. Weil das System in der Lage ist, semantische Kontexte zu verarbeiten, und daraus Texte zu generieren, die unter Umständen völliger Nonsens sind. Wenn man das nicht selbst weiß, erkennt man es nicht. Das ist brandgefährlich. Und dann »lernt« Chat GPT diese Kreationen auch noch und lagert sie ab. Was dann letztlich niemand mehr nachvollziehen und kontrollieren kann. Man könnte dann eingreifen, indem man Chat GPT sagt, dies und das sei falsch. Aber wer weiß denn, ob das stimmt? Und wann »glaubt« Chat GPT das und wann nicht? Sind dann Fakten eine Frage der Mehrheiten?

**Die Tante Wikipedia**

Die sogenannte »Wikipedia« ist in punkto Fakten auch nicht besser. Dort hat sich eine Moderatorenmafia etabliert, die nach Gutdünken löscht oder nicht löscht, Änderungen zulässt oder nicht zulässt, oder selbst nach Belieben agiert oder nicht agiert. Und auch dort gibt es viele falsche oder unvollständige Inhalte. Niemand hat eine Handgabe gegen die Wikipedia, schon gar nicht gegen die Moderatorenmafia, weil sie völlig anonym ist. Das ganze sollte abgeschafft und verboten werden. Oder es sollte eine wissenschaftliche Redaktion vorgeschrieben werden. Das kann man natürlich rein rechtlich nicht machen. Insofern darf man Wikipedia nicht ernstnehmen. Und auch stilistisch sind die meisten »Lemmata« unterirdisch. »Blablabla« bezeichnet ein XY. Ein Begriff kann nichts »bezeichnen«, bestenfalls bedeuten. Bezeichnen kann nur jemand etwas mit einem Begriff – ein Begriff selbst kann nichts »tun«.

**Das zu lange Lemma**

Allein schon, dass die besagte Moderatorenmafia die Wikipedia-Artikel zwanghaft als »Lemma« bezeichnet, zeugt – um es klar und deutlich zu sagen – von deren Klugscheißerei und Wichtigtuerei. In keinem Lexikon würde man derartig schlecht geschrieben und derartig lange Lemmata finden. Das ganze Konzept krankt allein schon an der Idee, Wissen seie eine demokratische Frage. Das ist es nicht. Nicht in dem Sinne, dass Fakten eine Frage von Mehrheiten sind. So waren einst die Konversationslexika oder die Lexikotheken das Ergebnis harter Arbeit von qualifizierten Redaktionen unter Beteiligung qualifizierter Leute und Wissenschaftler. Bei der Wikipedia gibt es so etwas nicht. Dort herrschen die besagten anonymen Moderatorenmafiosi nach Gutdünken. Und auch die Quellenangaben sind zuweilen absurd und fragwürdig. In einem richtigen Lexikon würde man nicht solche Quellenangaben finden. Es ist selbst die Quelle. Insofern ist die Wikipedia keine Quelle, sondern eher ein trüber Bach. In dem man bestenfalls kleine Fische angeln kann, die teils essbar und teils giftig sind.

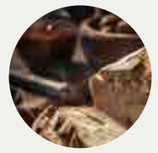
**Variable Antworten**

Bei Chat GPT erhält man in der Regel auf dieselben Fragen immer wieder unterschiedliche Antworten. Wenn man die Software damit konfrontiert, dass sie falsch seien (was sie ja nicht wissen kann, sondern »glauben« müsste), »entschuldig« sie sich und faselt herum. So hat Chat GPT etwa drei (sehr dumme) Gütersloh-Witze erzählt, und sich dann auf einmal geweigert, Gütersloh-Witze zu erzählen, denn sie würde niemanden diskriminieren wollen. Später hat sie dann doch wieder – allerdings noch dümmere – Gütersloh-Witze zum Besten gegeben. Ein weiteres Beispiel ist die Behauptung, der Gütersloher Dalkehafen liege an der Dalke, die über den Rhein-Ems-Kanal mit dem Ruhrgebiet verbunden sei und eine der wichtigsten Wasserstraßen Westdeutschlands sei. Der Dalkehafen sei in der Region ein Hauptumschlagplatz für Güter aller Art, insbesondere Schüttgut wie Kohle oder Weizen. Das ist vollkommener Quatsch. Offenbar werden solche Antworten aus einem falsch interpretierten, semantischen Kontext kreiert. Wahrscheinlich »lernt« das System das ganze dann auch noch, denn das »Deep Learning« oder »Machine Learning« ist ein Bestandteil des Systems. Und so besteht eben die Gefahr, dass sich ein korrumpierter Datenbestand aufbaut. Der quasi vor allem durch sich selbst korrumpiert wird. Und mutmaßlich aufgrund der Komplexität und des Umfangs auch nicht zu bereinigen, also unrettbar verloren ist. Für gewisse Zwecke ist die Technik hingegen passabel und geeignet. Zum Beispiel zum Umformulieren von Texten (die man freilich noch in Form bringen muss, weil sie sprachlich oft mangelhaft sind). Oder zum Kreieren von Texten (besser gesagt Textgerüsten), wenn man die Eckdaten vorgibt. Und am besten auch den Stil vorgibt. Dass die Ergebnisse oft »besser« als menschgemachte Texte sind, spricht derweil nicht für Chat GPT, sondern gegen diejenigen, die davon überflügelt werden. So kennt das System auch keinen Sprachwitz und keinen Sprachklang. Es ist letztlich nur ein besserer Taschenrechner und ist mit Vorsicht zu genießen.

**MODUL KOLLEKTIV DIE KATERMUKKE AM 2. SEPTEMBER**

## DIE WEBEREI DER BÜRGERKIEZ IN GÜTERSLOH

Modul Kollektiv hat eine erfolgreiche Karriere als Produzent unter zahlreichen Synonymen in verschiedenen Genres hinter sich. Mit der Einführung seines neuen Spitznamens wird sich der aufstrebende Künstler als einer der angesagtesten aufstrebenden Produzenten im Bereich Deep, Afro, Melodic House etablieren. Den Support übernimmt die Club-Business-Radio-Show.



Das Weberei-Bistro bietet neben der klassischen Webereipizza auch eine Snackauswahl. Zum Beispiel Brot mit Dip und Oliven (vegan) für 7,50 Euro. Aber auch Nachos, Bruschetta, Pommes frites, Wedges, Süßkartoffelpommes und mehr …

**STEFFEN BÖNING**

»Seit über 30 Jahren finden die Konzerte der Small Stars zwischen den Jahren in der Weberei statt. Ein Traum vieler Sängerinnen. In diesem Jahr bietet die Band die Möglichkeit diesen Traum zu erfüllen und sucht aktiv nach Bühnen-Nachwuchs, der die legendären Shows bereichern kann. Aus diesem Grund startet die Weberei gemeinsam mit den Musikern einen Nachwuchs-Contest. Wer teilnehmen möchte, hat bis zum 15. September die Gelegenheit, eine Stimmprobe einzusenden.«

FOTOS: GÜTSEL KI, WEBEREI

Was ist angesagt im Kreis Gütersloh? Vieles ist angesagt, manches ist abgesagt, darüber regt man sich gerne auf, oder man freut sich – je nach Gusto.

### ❶ »Mission Possible«

Unter dem Titel »Mission Possible« lädt der Gütersloher Club Soroptimist International, weltweites Netzwerk berufstätiger Frauen, zu einem prominent besetzten Podiumsgespräch am Dienstag, 5. September, ab 20 Uhr, in der Stadtbücherei, ein.

### ❷ Mental Load

Beim Vortragsabend mit Diskussion am 26. September in Herzebrock-Clarholz geht es darum, Alltags- und Familienorganisation besser zu verteilen und Belastungen zu mindern.

### ❸ JK Group Azubis

Die Windhagener JK Group, ein führender Anbieter in den Bereichen Wellness, Lifestyle und Healthcare, setzt auch in diesem Jahr ihre Tradition fort und begrüßt vielversprechende Talente.

### ❹ Woche der Demenz

Anlässlich der »Woche der Demenz« lädt die Diakonie #Gütersloh alle Interessierten zu einem Thementag am Samstag, 23. September 2023, von 10 bis 14 Uhr in die Kirchstraße ein.

### ❺ Die Baustoffpartner

Feierlich wurden Blumen und Urkunden an Ulrike und Andreas zum Betriebsjubiläum überreicht. Ulrike startete bereits ihre Berufsausbildung vor 40 Jahren, und Andreas begann seine Berufsausbildung bei Zierenberg und ist seit 45 Jahren bei Bussemas & Pollmeier. Die Geschäftsführung bedankt sich herzlich für die Treue zum Unternehmen: »Eine tolle Leistung!«

### ❻ U-18-Ferienjobber

NGG fordert Ende einer ungerechten, »vom Geburtsdatum diktierten Unterbezahlung« für Jugendliche U-18-Ferienjobber im Kreis Gütersloh – sie sollen nach den Wünschen der NGG nicht länger mit U-12-Euro-Lohn abgespeist werden. Stichwort »Alters-Lohn-Diskriminierung«.

### ❼ Neues Klärschlammsilo

Am Klärwerk Putzhagen ist jetzt ein neues Klärschlammsilo aufgestellt worden. Über die breite Einfahrt der Kläranlage manövrierte der Laster den schweren blauen Koloss auf das Gelände und hielt direkt neben dem Untergestell des Silos.

### ❽ Videobetrüger unterwegs

Aktuell sind in Gütersloh Betrüger unterwegs, die ahnungslosen Unternehmern Geld für sinnlose Videofilme aus der Tasche ziehen. Die Polizei warnt: »Gehen Sie nicht auf solche Angebote ein«.

### ❾ Katzen-Content im Kino

Das »Cat Week«-Projekt endet mit einer Vernissage im Kino. Jung und Alt aus der Gütersloh, angefangen von Kindergartenkindern bis hin zu Seniorenheimbewohnern, haben insgesamt 100 Katzenbilder gemalt.

### ❿ »Handmade« im GOP

Grandiose Artisten treffen in der neuen GOP-Show »Handmade« vom 8. September bis zum 5. November aufeinander.

### ⓫ Kleinkunstwoche 2023

Die kleine Kunstwoche auf dem Dreiecksplatz ist erfolgreich zu Ende gegangen. Laut WDR-Lokalzeit mit ostwestfälischer Ekstase: »Teilweise wird an den Tischen schon mitgewippt«, so ein WDR-Live-Reporter.

### ⓬ Burger Me: »Lunchme!«

»Sommer, Sonne, Hitze – da heißt es: einen kühlen Kopf bewahren! Wir sorgen dafür, dass du cool bleiben kannst und schenken dir zu deinem Lunchme! Menü eine Gratis-Capri-Sun.«

### ⓭ Maas-Lagerverkauf

Maas Natur verkauft Mode. In Gütersloh vom 27. bis zum 30. September, Mittwoch bis Freitag, 27. bis 29. September 2023, 10 bis 18 Uhr, Samstag, 30. September 2023, 10 bis 14 Uhr, Adresse Osnabrücker Landstraße 138.

### ⓮ Dance-Club Wiedenbrück

Am 2. September ab 22 Uhr heißt es in der »Kultstätte« wieder »Zwei unter einem Dach«. 80er, 90er, 2000er, Top 100, House, Rock, Pop zum Tanzen.

FOTOS: HEZEBROCK-CLARHOLZ, DIAKONIE, INGENIEURBÜRO BOCKERMANN UND FITZE, GOP, MAAS NATUR

NEUE PHILHARMONIE WESTFALEN BEIM KLASSIK OPEN AIR IN DER FLORA

# Flora-Klassik-Open-Air

Startbahn frei für das Klassik-Open-Air in Rheda-Wiedenbrück! Gemeinsam mit der Neuen Philharmonie Westfalen lädt die Flora Westfalica ein zur musikalischen Weltreise unter freiem Himmel.

Am Sonntag, 3. September 2023, spielt das Orchester unter der Leitung von Generalmusikdirektor Rasmus Baumann ab 18 Uhr auf der Aktionsfläche an der #Mittelhegge im Flora Westfalica Park. Das Konzertprogramm weckt das Fernweh. 14 verschiedenen Ländern wird ein Besuch abgestattet. Da gibt es viel zu entdecken. Das Publikum hört beispielsweise, wie in Frankreich der Mond scheint, in Spanien Hochzeit gefeiert und in Ungarn getanzt wird. Oder dürfen es in Deutschland gleich alle neun Beethoven Sinfonien in nur zehn Minuten sein? Doch auch in weiter entfernte Gefilde nimmt die Neue Philharmonie Westfalen die Besucher mit: von Ägypten nach Argentinien, mehr …

## KULTURCHARTS FLORA WESTFALICA AUGUST 2023

Bühnenshow
**Feuerwehrmann Sam**
Stadthalle
5. November, 14 Uhr
Ab 3 Jahren

Bühnenshow
**Woozle Goozle – das Woozical**
Stadthalle
1. Dezember, 16 Uhr
Ab 4 Jahren

Musical
**Schneekönigin**
Stadthalle
21. Dezember, 16 Uhr
Ab 4 Jahren

Musical
**Eine Weihnachtsgeschichte**
Stadthalle
22. Dezember, 15 Uhr
Ab 4 Jahren

Theater
**Die drei ??? Kids: der singende Geist**
Stadthalle
4. Januar 2024
Ab 6 Jahren

**Die Flora Westfalica**

**Flora Westfalica, Rathausplatz 8–10 (Navigationssystem Bleichstraße, Rathausplatz), 33378 Rheda-Wiedenbrück, Telefon +49 52 42 9 30-10, montags bis samstags 10 bis 13 Uhr, samstags 10 bis 13 Uhr, montags bis donnerstags 14 bis 18 Uhr, flora-westfalica.de …**

FOTOS: FLORA WESTFALICA, NPW, WIM LAANSER, CHRISTIAN DOLL, VOLKER BEUSHAUSEN

## TOP SHOP GT STYLE DE CHRISTINE SPIEKERGASSE

Christine Libera führt ihr Geschäft »Style de Christine« in der Spiekergasse (immer noch mit Brunnen, aber nun ohne die »Fußwaschende«) seit über 40 Jahren. Und weil der Tag nicht mit einem guten Frühstück beginnt, sondern im Badezimmer, und um aus dem Bad einen Lieblingsort zu machen, bietet »Style de Christine« exklusives Zubehör.

**Kundenberatung**

Zu den anspruchsvollen Artikeln und einer passenden Präsentation ist Christine Libera eine ausführliche Beratung der Kunden sehr wichtig: Um die Wünsche ihrer Kunden zu erfüllen, führt sie exklusive Marken. Über die aufgeführten hinaus gibt es bei Style de Christine Produkte vieler weiterer Firmen. Natürlich werden auch Sonderwünsche erfüllt und Sonderanfertigungen realisiert, um das Badezimmervergnügen zu perfektionieren.

**Marken (Auszug)**

1. Windisch
2. Samo-Lineabeta
3. Pom'dor – Cosmic
4. Dekor Walter
5. Christian Fischbacher
6. Weseta



**CHRISTINE LIBERA**

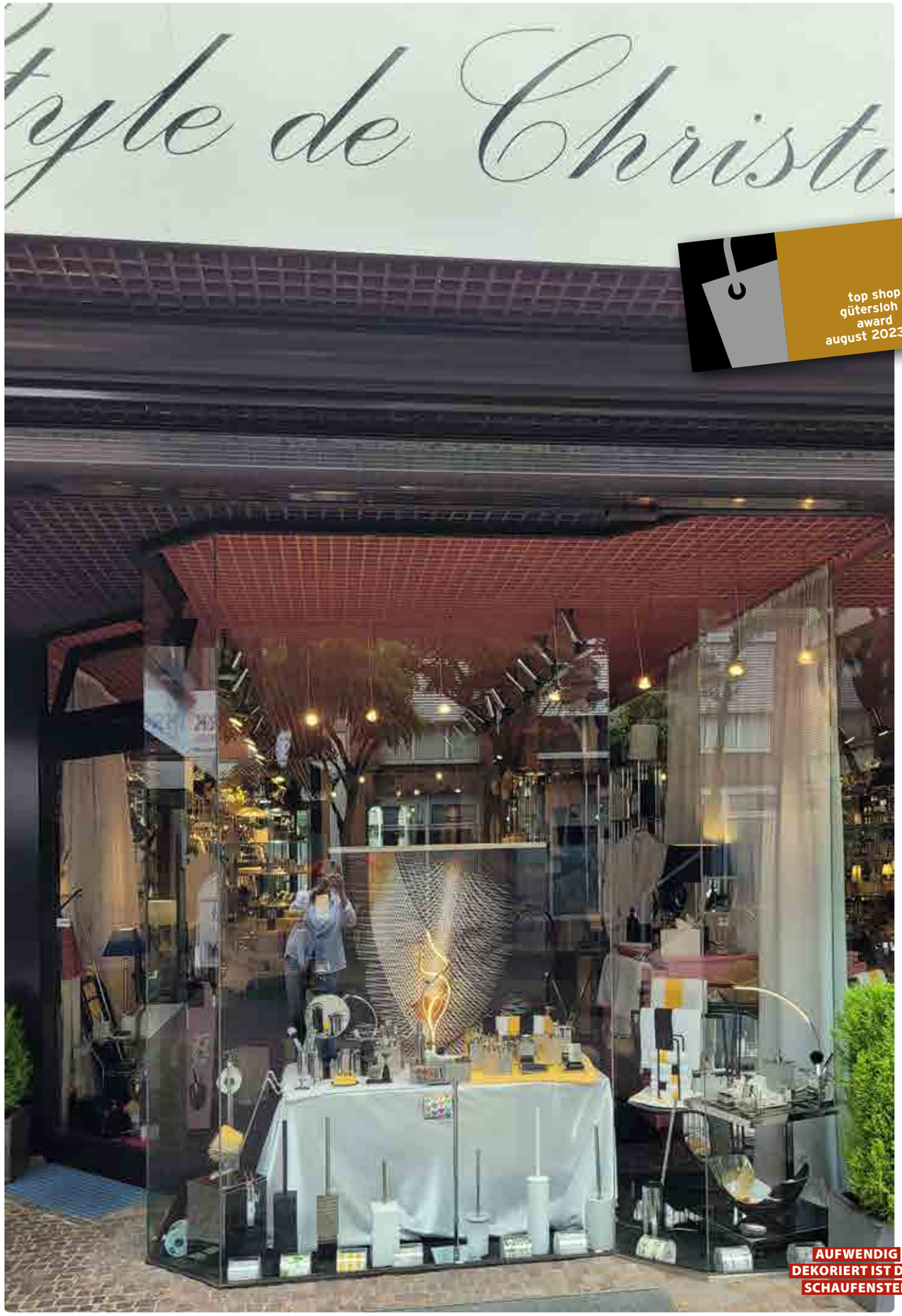
Gütsels Lifestyleoase, die Spiekergasse, bietet neben den Badaccessoires unter anderem auch Designermöbel, Schmuck, Brautmode, frische Pizza, Kosmetik – eben alles, was man für ein stilvolles Leben braucht.

**Style de Christine, Spiekergasse 5, 33330 Gütersloh, Telefon +49524114105**

FOTO: CHRISTINE LIBERA

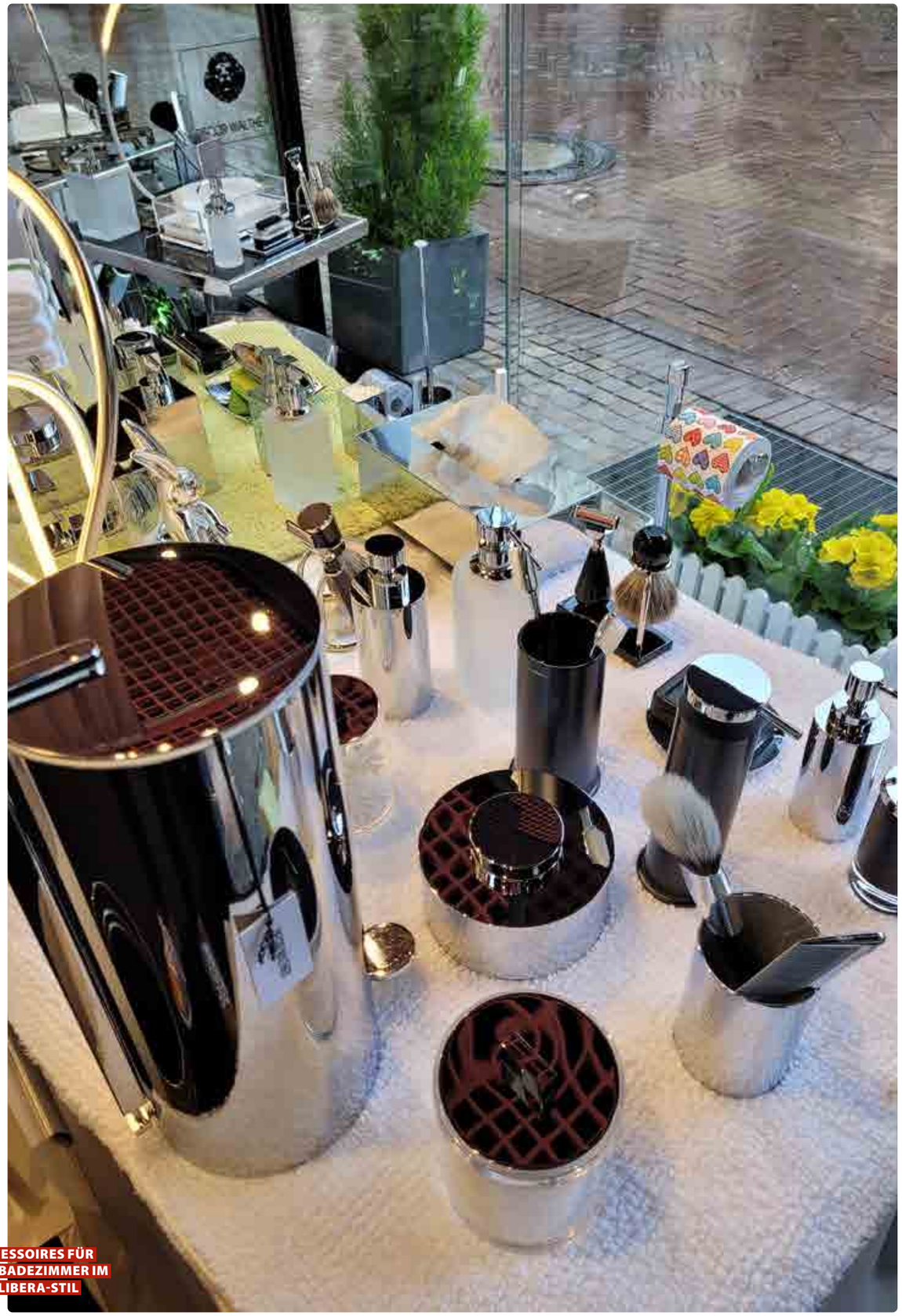







AUFWENDIG DEKORIERT IST DAS SCHAUFENSTER

FOTOS: CHRISTINE LIBERA

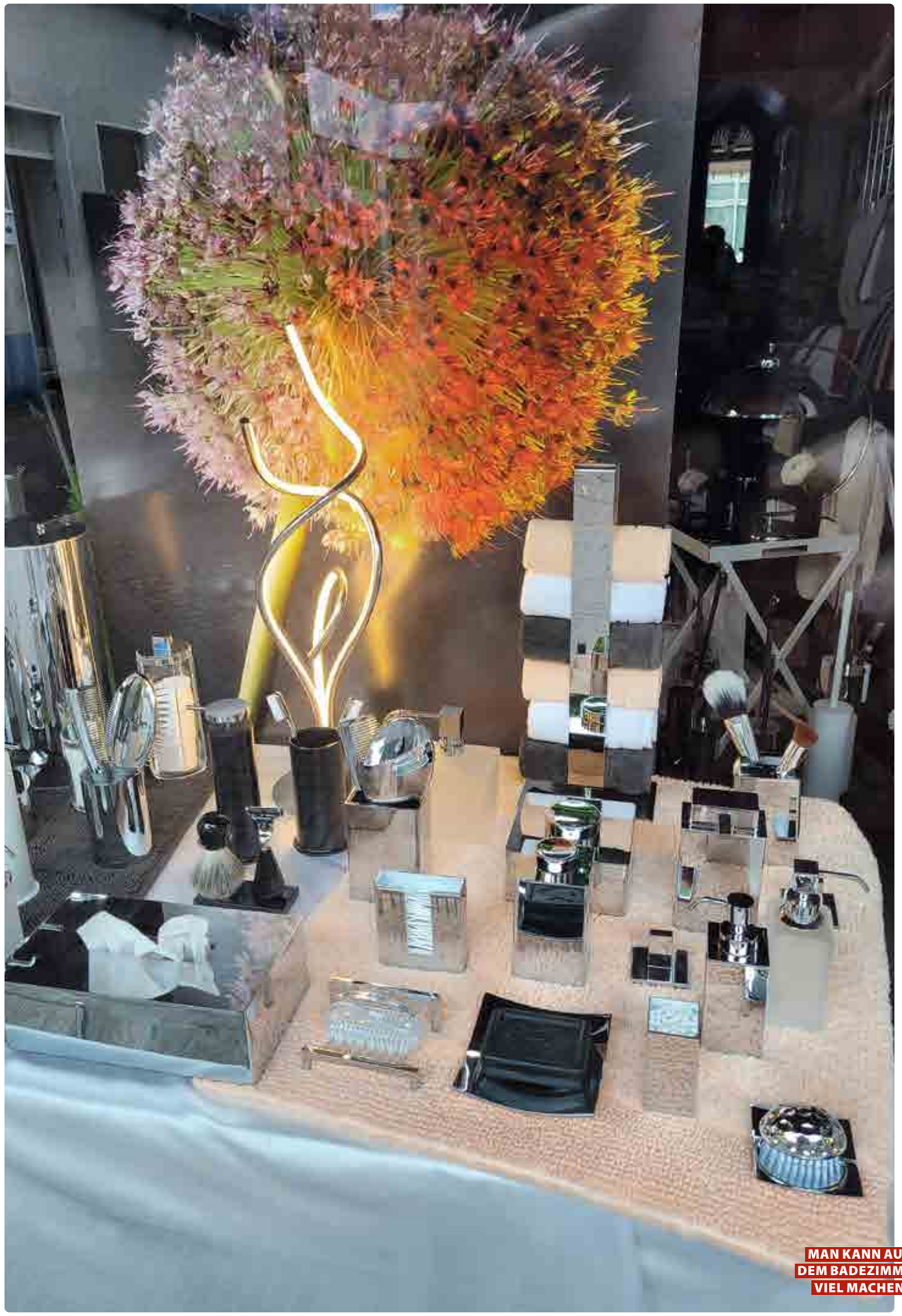


ACESSOIRES FÜR DAS BADEZIMMER IM LIBERA-STIL

FOTO: CHRISTINE LIBERA







MAN KANN AUS DEM BADEZIMMER VIEL MACHEN

FOTO: CHRISTINE LIBERA

BRUTKASTEN FÜR WANDERFALKEN AM BÜRGERWINDRAD

FOTOS: HEINZ MERTINEIT, PRIVAT

# Wanderfalken und Windkraft

Helmut Schierl aus Rietberg am Turm des »Bürgerwindrades« an der A 2 in Höhe Raststätte Gütersloh in 65 Metern Höhe einen Falkenbrutkasten als sicheren Brutplatz für Wanderfalken angebracht. Für den erfahrenen Rietberger Falkner ist es nicht der erste Brutkasten.

FRANZ THIESBRUMMEL

Windräder können für bestimmte Vogelarten zur Gefahr werden. Seit Beginn des verstärkten Ausbaus kommt es immer wieder zu Konflikten mit sogenannten sensiblen Vogelarten, weil ein bestimmter Mindestabstand zu deren Brutplätzen einzuhalten ist. In Gütersloh wird nun seit einigen Jahren bewiesen, dass man diese Vorschrift für Wanderfalken überdenken sollte. Als im Jahre 2002 das Bürgerwindrad an der A 2 in Höhe der Raststätte Gütersloh gebaut wurde, brachte der Initiator Helmut Schierl aus Rietberg am Turm der Anlage in 65 Meter Höhe einen Falkenbrutkasten an. Für den erfahrenen Falkner war es nicht der erste Brutkasten, er verfügt über langjährige Erfahrung.

**Brutverhalten der Falken**

So war auch der Brutkasten in Gütersloh schon im folgenden Jahr von Turmfalken besetzt. Mitglieder des Naturschutzteams Gütersloh beobachteten von Brutbeginn an das Verhalten der Falken an diesem Turm und mussten bald feststellen, dass die drehenden Rotoren auch keine Gefahr für die flüggen Jungfalken bedeuteten. 2017 wurden die alljährlich dort brütenden Turmfalken von einem Wanderfalkenpaar aus ihrem bisherigen Lebensraum verdrängt und es kam zur ersten erfolgreichen Wanderfalkenbrut an dieser Windkraftanlage. Seither haben die Wanderfalken diese Windkraftanlage als Lebensraum besetzt. Da sich an diesem Turm Funkantennen befinden gibt es genügend Ansitzmöglichkeiten.

**Greifvögel sind betroffen**

In dieser Zeit werden sie von den Altvögeln im Beuteschlagen trainiert. Erst wenn sie selbständig Beute schlagen können werden sie von den Altvögeln vertrieben und müssen sich ein eigenes Revier suchen. Seit fünf Jahren ist auch der Brutkasten an einer weiteren Windkraftanlage von Wanderfalken besetzt. Diese Anlage steht in der freien Natur umgeben von Feldern östlich von Friedrichsdorf. Da sich dort keine Antennen befinden, nutzen die Jungfalken die Eichen einer nahen Baumreihe bis zum Selbständig werden. Fazit, manche Greifvogelarten können vom Ausbau der Windkraft betroffen sein, für Wanderfalken trifft dies nicht zu.

**Kein Grund zur Verhinderung**

Wanderfalken sollten kein Grund zur Verhinderung von Windkraftanlagen sein. Die Klimakrise ist in Form von Hitze, Dürre, Überschwemmungen und Waldbränden unübersehbar. Nur durch beschleunigten Ausbau der erneuerbaren Energien sind die nationalen und globalen Ziele noch zu erreichen. Genau so dringlich ist die Bekämpfung des Artensterbens. Dem Wanderfalken können Brutkästen an ausgewählten Windkraftanlagen sehr helfen. Mehr dazu online …






## Vitadance in Gütsel

Die Tanzschule Stüwe-Weissenberg bietet mehr als Tanz. Nämlich auch Fitnesskurse und Vitadance, ein Konzept, das speziell für Damen ab 60 entwickelt wurde, die gerne aktiv bleiben möchten.

Wer sich regelmäßig bewegt, lebt gesünder, bleibt länger fit und fühlt sich wohler. Zudem belegen zahlreiche wissenschaftliche Studien, dass die Verbindung von Bewegung und Musik äußerst positive Effekte auf die mentale Fitness hat und glücklich macht.

**Bewegungsfreude**

Gerade für Menschen in fortgeschrittenem Alter sind viele Sportarten alles andere als gesund, weil der Körper nur einseitig belastet oder sogar überlastet wird. Häufig bleiben dann nur therapeutische Angebote, die mit Bewegungsfreude in der Regel nichts zu tun haben, und für die man sich noch viel zu jung fühlt. Stüwe-Weissenberg bietet stattdessen Vitadance an. Ein Konzept, das gesund und fit hält und dabei auch Spaß macht und Menschen zusammenbringt.

**Speziell für Damen ab 60**

Das Tanz- und Bewegungskonzept Vitadance wurde speziell für Damen ab 60 Jahren entwickelt, die gerne aktiv bleiben möchten. Neben der Gesunderhaltung von Körper und Geist geht es bei Vitadance deshalb ganz bewusst auch darum, mit anderen die Freude an Tanz und Musik zu teilen und gemeinsam eine besondere Zeit zu haben! »Probieren Sie es aus!«

**Das Angebot**

Vitadance wird donnerstags in Bielefeld und mittwochs in Gütersloh angeboten. Die Termine und Anmeldemöglichkeiten gibt es immer aktuell online. Für jüngere Fitnessfreunde wird in Gütersloh übrigens auch Zumba angeboten. Ein beliebtes Dance-Fitnessprogramm in Party-Atmosphäre.

MOHAMED AMJAHID INFORMIERT ÜBER DIE NORDAFRIKANER




ICH TANZE
seit 100 Jahren
live and swinging

**Tanzen lernen und erleben**

jedes Alter
jeden Tag
jederzeit

- Gesellschaftstanz
- Jugendkurse
- Hip Hop
- Zumba
- Kindertanzen
- Seniorenkurse
- Fitnesskurse
- Vita Dance

Tanzschulen bei
**Stüwe & Weissenberg**

Kirchstraße 22
33330 Gütersloh
Telefon (0 52 41) 18 15
E-Mail info@ich-tanze.de

Breite Straße 47
33602 Bielefeld
Telefon (05 21) 17 03 04

www.stuewe-weissenberg.de

Unsere neun modernen Tagespflegen im Kreis Gütersloh und Umgebung sind hell und freundlich ausgestattet. Hier gestalten wir den Aufenthalt für unsere Gäste, im Rahmen der individuellen Möglichkeiten, jedesmal derart, dass möglichst viele Fähigkeiten erhalten, bzw. gefördert werden. Wir bieten ein Programm, speziell für demenzerkrankte Besucherinnen und Besucher, mit Bewegungstraining, Gedächtnisübungen und Kreativangeboten sowie individuelle Angebote von Ergotherapie, Krankengymnastik und Entspannung.

Daheim
*Den Menschen pflegen*

Daheim e.V.
Dammstraße 69
33332 Gütersloh
Telefon (0 52 41) 7 09 40 00
info@verein-daheim.de
verein-daheim.de






# Telefonseelsorge

Die Telefonseelsorge Bielefeld-OWL hat ein offenes Ohr für Menschen in Not und ist Tag und Nacht erreichbar. Ehrenamtliche Mitarbeiter können sich zum Berater ausbilden lassen.

Es gibt Momente im Leben, in denen wir uns überfordert, einsam oder verzweifelt fühlen und einfach jemanden zum Reden brauchen. In solchen Situationen ist es wichtig zu wissen, dass Hilfe nur einen Anruf oder eine E-Mail entfernt ist. Die Telefonseelsorge Bielefeld-OWL steht mit einem Team von etwa 75 qualifizierten Ehrenamtlichen bereit, um im Gegensatz zu Gütersloher Außenstelle des sogenannten »Weißen Rings« Menschen in Not auch in der Region Ostwestfalen-Lippe zu unterstützen – rund um die Uhr.

**Vertraulich und Anonym**

Die Telefonseelsorge bietet eine kostenlose, vertrauliche und anonyme Anlaufstelle für Menschen in allen Lebenslagen. Ob es sich um alltägliche Sorgen handelt oder um tiefe Krisen, die Gedanken an Suizid beinhalten, die Ehrenamtlichen sind geschult, um einfühlsam zuhören und gemeinsam mit den Ratsuchenden nach neuen Wegen zu suchen. Erreichbar ist die Telefonseelsorge telefonisch unter der +4980011011 und +498001110222 sowie per E-Mail. Als eine von 104 Stellen bundesweit deckt die Telefonseelsorge Bielefeld-OWL ein großes geografisches Gebiet ab, das die Regionen Bielefeld, Lippe, Gütersloh und Halle (Westfalen) umfasst.

**Ehrenamtliches Engagement**

Um Tag und Nacht erreichbar zu sein, ist die Telefonseelsorge Bielefeld-OWL auf das Engagement von ehrenamtlichen Mitarbeiter angewiesen. Daher startet jedes Jahr vor den Herbstferien eine neue Ausbildungsgruppe, um sich auf diese wichtige Arbeit gut vorzubereiten: dieses Jahr voraussichtlich im September. »Wenn Sie sich von dieser Möglichkeit angesprochen fühlen und ein Interesse daran haben, anderen Menschen zu helfen, zögern Sie nicht, sich direkt im Büro der Telefonseelsorge Bielefeld-OWL unter Telefon +4952167742 oder per E-Mail an info@telefonseelsorge-bielefeld.de zu melden.

**Der vollständige Artikel ist bei Gütsel Online verfügbar, mehr ...**

TEAM: ANGELA KESSLER-WEINRICH ANETTE ROHMANN, ULRICH GESCHWINDER UND MIRIAM VON BRACHEL

FOTOS: TELEFONSEELSORGE BIELEFELD, FSV GÜTERSLOH 2009



## FSV GÜTERSLOH DAS MAGAZIN GÜTSEL BLEIBT PARTNER

Gütsel bleibt weiter ein Partner des FSV Gütersloh. Der FSV Gütersloh und das bekannte regionale Print- und Onlinemagazin Gütsel setzen ihre erfolgreiche Partnerschaft weiter fort. Beide Seiten einigten sich auf eine Verlängerung der Zusammenarbeit. Der FSV dankt dem Gütsel und Christian Schröter für die vertrauensvolle und gute Zusammenarbeit in der abgelaufenen Saison: »Gütsel ist ein sehr wichtiger regionaler Medienpartner für unseren Verein. Über die Print- und Onlinepublikationen des Gütsel erreichen wir sehr viele Leser und können ihnen den Frauenfußball näherbringen. Starke Medienpartner sind für uns als Verein, aber auch für den Frauenfußball im Allgemeinen, ein wichtiger Baustein, um den Sport weiter zu etablieren.«

MERLE HOKAMP

**Mitgliedschaft im FSV Gütersloh**

Wer Fan des Frauenfußballs ist und dessen Herz für den FSV Gütersloh schlägt, kann seine Verbundenheit mit einer Unterstützung des Frauenfußballs in der Region ausdrücken und Mitglied beim FSV Gütersloh werden. Geboten werden das Mitgliedermagazin »Journal«, die Teilnahme an der Mitgliederversammlung (ab 16 Jahren), Stimm- und Mitspracherecht (ab 18 Jahren), bevorzugte Behandlung bei der Kartenvergabe für alle Heim- und Auswärtsspiele, ein Mitgliedsausweis, bis zu 20 Prozent Vereinsrabatt im Fanshop ohne Versandgebühr und ein Zehn-Euro-Gutschein bei der ersten Bestellung im Fanshop.

FOTO: JULIA BAIER

## ILLIS LITERATUR-PLAUSCH: LESETIPP NINA GEORGE

Die gebürtige Bielefelderin Nina George hat die von vielen Lesern ersehnte Fortsetzung des Romans »Das Lavendelzimmer« geschrieben. »Vier Jahre sind vergangen, seit der Buchhändler Jean Perdu sein Bücherschiff, die ›Pharmacie Littéraire‹ verließ, und den Aufbruch in eine neue Liebe mit der Bildhauerin Catherine in der Provence wagte. Doch die in einer Zeitkapsel aufbewahrte letzte Bitte des Schriftstellers José Saramago an Monsieur Perdu lockt ihn zurück.«

**Illis Literaturplausch**

1. 20. August 2023, »Die Herausforderungen moderner Frauen«
2. 10. September 2023, »Chancen für hochsensible Menschen in der Berufswelt«
3. 15. Oktober 2023, »Mit Selbstvertrauen und Selbstbewusstsein das Leben meistern«
4. 2. Dezember 2023, »Neues Jahr, neues Glück: Warum es sich lohnt, Ziele zu verfolgen.«

»Mein Anliegen ist es, Menschen zusammenzubringen, die Freude daran haben, sich über wichtige Lebensfragen auszutauschen, um neue Impulse für ihr eigenes Leben zu gewinnen und neue Kontakte zu knüpfen.«



**ILKA SUNDERMANN**

Ilka Sundermann, Literaturwissenschaftlerin (M. A.). Ilka Sundermanns Anliegen ist es, Menschen zusammenzubringen, die Freude daran haben, sich über wichtige Lebensfragen auszutauschen, um neue Impulse für ihr eigenes Leben zu gewinnen und neue Kontakte zu knüpfen.

**Weitere Informationen und Anmeldung online …**

PÄRCHEN BEIM RESTAURANTBESUCH MANN SUCHT AUS

## Der Gute Ton 1965

Im Bertelsmann-Lesering wurde 1965 das Werk »Einmaleins des Guten Tons« von Dr. Gertrud Oheim verbreitet. Der Name der Autorin ist Programm – Kinder sollten zur Ritterlichkeit erzogen werden.

Beim Umsortieren von Büchern stach das Buch »Einmaleins des Guten Tons« der Autorin Dr. Gertrud Oheim ins Auge. In dem 1965 im Bertelsmann-Lesering verbreiteten Werk wurden in einem robusten Ton Tipps zur Lebensführung gegeben. Unter anderem dieser (siehe Foto): »Im Lokal – der Herr erhält die Speisekarte und schlägt der Dame einige Gerichte vor, unter denen sie dann wählen kann«. Es werden sogar Schminktipps, Modetipps und Küchentipps gegeben. Das »Einmaleins des Guten Tons« lässt sich als »Überknigge« beschreiben und ist lesenswert. Unter Umständen können es Gütsler Buchhandlungen noch antiquarisch besorgen – aus heutiger Sicht sehr witzig.

## Neue Cookiebanner

Zu den privaten, personenbezogenen Daten gehört nach der aktuellen Auslegung der DSGVO auch der Humor. Viele Fernsehshows handeln entsprechend und setzen auf Zuschauer-Compliance.

Opfer von Datenschutzverstößen haben oft nichts zu lachen. Daher setzen viele Fernsehsender seit neuestem auf den Audience-Consent in Form von Scherzkeksbannern. Nach aktueller Rechtsprechung des EUGH müssen die Zuschauer Scherzen zustimmen oder sie ablehnen können. Dies gilt nicht für technisch notwendige Gags (etwa bei Karnevalssessionen). Das Humorverhalten der Zuschauer darf laut Artikel sechs der DSGVO nur bei berechtigtem Interesse der Humorschaffenden verarbeitet werden, etwa um Lacher zu generieren, aber keinesfalls ins Nicht-EU-Ausland übermittelt werden.

DIRK SCHÜMER »DIE SCHWARZE LILIE« NEUER ROMAN

## DIE LESETIPPS FÜR GÜTERSLOH IM AUGUST 2023

Dirk Schümer
**Die schwarze Lilie**
Paul Zsolnay Verlag
Gebundene Ausgabe
608 Seiten
28 Euro

Emilia Hart
**Die Unbändigen**
Harper Collins Verlag
Gebundene Ausgabe
416 Seiten
22 Euro

Anne Rabe
**Die Möglichkeit von Glück**
Klett Cotta Verlag
Gebundene Ausgabe
384 Seiten
24 Euro

Alena Schröder
**Bei euch ist es immer so unheimlich still**
DTV
Gebundene Ausgabe
336 Seiten
24 Euro

Spieletipp
**Dorf Romantik, das Brettspiel**
Pegasus Spiele
UVP 34,99 Euro

Die monatlichen Lesetipps der Thalia Mayerschen am Berliner Platz. Gütsler können ab sofort auch selbst Lesetipps abgeben, per E-Mail oder per Kontaktformular bei Gütsel Online. Immer aktuell: Die Online-Lesetipps mit praktischer Onlinebestellung …

FOTO: CHRISTIAN SCHRÖTER (M.), ABBILDUNGEN: JEWEILIGE VERLAGE, FOTO: STEPHANY FOTOGRAFIE, ZSOLNAY

WASSER PREDIGEN UND WEIN TRINKEN ZUR WAHRHEIT

## LUTZERS LEKTIONEN WASSER, WEIN UND WAHRHEIT

Kirchenleute und manche Politiker vertreten hohe Moralansprüche nach außen. Verstoßen sie gegen ihre eigenen Regeln, heißt es sprichwörtlich »Die predigen Wasser und trinken Wein.« Genau dieser Vorwurf wäre ungerechtfertigt beim Gütersloher Pfarrer Elmar Quante. Er ist Ermittlungen zufolge betrogen worden. Dafür zahlte er eigenes Geld und veruntreute das seiner Gemeinde. Statt den Fehler zu vertuschen, zog der Katholische Theologe sofort die entsprechenden Konsequenzen: Nach einer Selbstanzeige durch das Bistum Paderborn legte er sein Amt als leitender Pfarrer des Pastoralen Raums Gütersloh nieder. Quante verhält sich somit glaubwürdig und vertrauenswürdig, denn er räumt seinen Fehler ein und zieht daraus entsprechende Konsequenzen. Damit hält er sich an die biblischen Gebote, die das Lügen und das Stehlen verbieten. Wer sich weit nach draußen lehnt, um anderen strenge Vorschriften zu machen, sollte sich auch selbst daran halten. Doch das gelingt nur wenigen, denn wir alle sind Menschen und machen Fehler.

DR. BIRGIT LUTZER

Bei einem aufgedeckten Verstoß empfiehlt sich die Wahrheit, sofern es um den Erhalt der persönlichen Glaubwürdigkeit geht. Welchen Zorn Vertuschungsversuche in der Öffentlichkeit und bei vielen Christen erregen, zeigt das traurige Beispiel von Rainer Maria Kardinal Wölki. Wenn Sie von anderen die Einhaltung von Regeln fordern, ist es geschickter […] mehr …



# Lions-Amtsübergabe

Das Jahr 2022/2023 des Lions Clubs Teutoburger Wald in Gütersloh wurde zum 1. Juli mit dem Präsidentenwechsel beendet. Der scheidende Clubpräsident Ralf Libuda übergab sein Amt.

Das »Lionsjahr« 2022/2023 des Clubs Teutoburger Wald in Gütersloh wurde zum 1. Juli 2023 mit dem Präsidentenwechsel beendet. Der scheidende Clubpräsident Ralf Libuda übergab sein Amt an Hans Lampert, bleibt dem neuen Vorstand aber als »Past President« beratend erhalten (Foto).

**Großzügige Förderungen**

Ralf Libuda verwies darauf, dass im abgelaufenen Lionsjahr wiederum eine Reihe von gemeinnützigen, sozialen und kulturellen Projekten finanziell großzügig unterstützt werden konnten. Die Ukrainehilfe, das Frauenhaus Gütersloh, die Gütersloher Tafel, die Suppenküche Gütersloh sowie die Bürgerstiftung sind nur einige Organisationen, die sich über die Hilfe des Lionsclub aus Gütersloh freuen konnten. Damit erfüllt der Club die

RALF LIBUDA HANS LAMPERT ÜBERGABE

Hauptaufgabe der Lionsorganisation weltweit, Hilfe in Notlagen sowohl im internationalen als auch im lokalen Rahmen zu organisieren. Diese unterschiedlichen Kampagnen leben vom aktiven Engagement der derzeit 36 Mitglieder sowie von eingesammelten Spenden. Größere Aktivitäten waren etwa das Golfturnier im Golfclub Marienfeld und mehr …

Anzeige

# Caritas-Rügenreise

Endlich mal wieder rauskommen, etwas Neues erleben und sich zusammen vom Alltagstrubel erholen – das ist auf zwei Seniorenreisen der Caritas Gütersloh möglich.

Die erste Fahrt der Caritas-Seniorenreisen führt vom 3. bis zum 9. September nach Rügen. Das zweite Ziel ist vom 10. bis zum 20. September Friedrichshafen am Bodensee. Auf beiden Reisen sind noch einige wenige Plätze frei. Kurzentschlossene können sich jetzt anmelden. Auf Rügen genießen die Teilnehmenden den feinen Sandstrand und das Meer. Die große Ostsee-Insel ist unter anderem wegen ihrer Kreidefelsen und markanten Bäderarchitektur bekannt. Friedrichshafen liegt am Bodensee in Baden-Württemberg. Bekannt ist die Zeppelin-Stadt auch für ihre breite Uferpromenade, mehr …

DIE SANDDÜNEN AUF DER INSEL RÜGEN AN DER OSTSEE

FOTOS: DR. BIRGIT LUTZER, PRIVAT, ENVATO, DEPOSITPHOTOS, LIONS CLUB GÜTERSLOH, TEUTOBURGER WALD

IM ABWIND STREAMINGDIENST UND KINOS

# Vernetflixt und zugenäht!

Warum zahlen, wenn's im »linearen« Fernsehen gefühlt alles gratis gibt? Die Rundfunkzwangsbeiträge muss man zahlen, also kann man das verdrängen und als kostenlos empfinden.

Der Streaminghype kühlt merklich ab, sprich: die Zuschauer möchten nicht mehr fürs Streaming zahlen. Dank der freiwilligen »Rundfunkbeiträge« für Netflix, Prime & Co. konnten nach und nach immer mehr Serien und sogar Kinofilme auf höchstem, technischen Niveau produziert werden. Wenn die Teilnehmerzahlen nun zurückgehen, dürften auch die Produktionen zurückgehen. Man hat nicht mehr so recht Lust dazu, sich allenthalben das Geld aus der Tasche ziehen zu lassen, was auch die Kinobranche merkt. Hinzu kommen mangelnde Kreativität, Beratungsresistenz, Ideenlosigkeit und Borniertheit.

**Binge Watching**

Und wenn man ehrlich ist: viele der »bingewatchablen« Serien sind inhaltlich dürftig und wenn das Binge Watching vorbei ist, folgt oft ein »Sobriety Shock«. »Game Of Thrones« ist irgendwie doch ziemlich beknackt. Und »Star Trek Discovery« war ebenso bei Netflix und im Onlinestreamingfernsehen verfügbar, ist aber auch sehr beknackt (»Sinnlos im Weltall«). »TOS« war anfangs noch recht fröhlich naiv, »TNG« war recht pathetisch und technologistisch, »DS 9« hatte den Charme eines Kammerspiels, aber »STD« ist nun einfach nur bekloppt. »Picard« ist theatralisch und wohl eher der Versuch eines »TNG« Revivals. Würde man freiwillig den »Fernsehgarten« »Binge Watchen«? Oder deutsche Krankenhausserien?

**Im Glotzen nichts Neues**

Es müsste einfach Neues kommen. Leider kommt seit Neuestem immer weniger Neues. So wie sich bei Magneten gleiche Pole abstoßen. Ein Lichtblick war »The Orville« vom klugen und witzigen Seth MacFarlane.

**Partikularisierung und Spaltung**

Dank der Partikularisierung der Gesellschaft wird nun auch gar nicht mehr kooperiert, es findet kein wirklicher Diskurs mehr statt, keine Kritik (weder im philosophischen noch im feuilletonistischen Sinne) … kein Austausch. Jeder beharrt nur noch darauf, Recht zu haben und hat kein Interesse an gar nichts mehr, noch nicht einmal mehr an Aufträgen – bestenfalls dann, wenn sich der Kunde unterordnet. Er hat gefälligst das zu kaufen, was ihm geboten wird, und keine Fragen und Ansprüche zu stellen. »Gibt's das auch in grün?« … »Nur, was Sie hier sehen. Take it or leave it.« Anstand, Ehre, Verbindlichkeit sind verschwunden. Patzigkeit, Desinteresse, Herablassung und Unverbindlichkeit sind geblieben. Im weitesten Sinne lässt sich das Problem mit dem Begriff »Dekontextualisierung« umschreiben, die dem Medienwandel geschuldet ist. Und »Online« sowie »Social Media« machen es immer schlimmer. »I Like! Not!« Insofern sollte es einen »Egal«-Button geben samt passendem Emoji (»Never mind«, »I give a fck!«, »Doesn't matter«) …

DENZEL WASHINGTON IM THRILLER EQUALIZER 3 »THE FINAL CHAPTER«

## KINOCHARTS GÜTSELS TOP FILME AUGUST 2023

Komödie
**Doggy Style**
Universal Studios
93 Minuten
FSK 16

Action
**Kandahar**
Leonine
119 Minuten
FSK 16

Drama
**Monster im Kopf**
2 Pvilots Filmproduktion
94 Minuten
FSK 16

Horror
**Die letzte Fahrt der Demeter**
Universal Studios
119 Minuten
FSK 16

Thriller
**Hypnotic**
Hypnotic Film Holdings
94 Minuten
FSK 16

**The Equalizer 3**

Denzel Washington gibt xten Léon oder John Wick. Als Robert McCall plagt ihn das eigene Gewissen. Als Auftragsmörder für die eigene Regierung hat er in der Vergangenheit viele Dinge tun müssen, die er nun nicht mehr mit seinen Wertevorstellungen übereinbringen kann.

FOTO: DIMA SOLOMIN, CTMG INC.

LAUFSTRECKEN RUND UM BIELEFELDS ALTSTADT

FOTOS: SARAH JONEK BIELEFELD MARKETING GMBH

# »Stadtwerke Run & Roll City«

Mitmachen oder anfeuern: Der Lauf-Event durch die City »Stadtwerke Run & Roll City« führt am 10. September zum zweiten Mal rund um Bielefelds Altstadt. Start- und Zielpunkt ist der Kesselbrink, auf dem im Anschluss sieben Wettkämpfe stattfinden, darunter die Deutsche Meisterschaft im Speedskating.

MARTIN KNABENREICH

Einmal mit Inlinern über den Jahnplatz sausen? Oder im originellen Kostüm an der Kunsthalle vorbei joggen? Nach der erfolgreichen Premiere des neuen Veranstaltungsortes – Bielefelder Innenstadt statt Ostwestfalendamm – führen auch in diesem Jahr die Laufstrecken des Sport-Highlights »Stadtwerke Run & Roll City« am Sonntag, 10. September 2023, rund um Bielefelds Altstadt-Hufeisen.

**Neuausrichtung des Events**

»Die Neuausrichtung des Bielefelder Sport-Highlights mitten im Herzen der Innenstadt hat sich sehr gelohnt«, sagt Martin Knabenreich. »Der Kesselbrink wird zum Veranstaltungsgelände für die ganze Familie und unterstreicht den urbanen Charakter Bielefelds.« Bei der 18. Auflage des Sport-Events, den das Stadtmarketing gemeinsam mit dem Hauptsponsor Stadtwerke Bielefeld auf die Beine stellt, starten und enden sieben Wettkämpfe am Kesselbrink – von der Deutschen Meisterschaft im Speedskating bis zum Volkslauf. Sportlicher Ausrichter ist der TSVE 1890 Bielefeld. Das Programm lädt zum Anfeuern, Zuschauen und Mitmachen ein.

**Die Wettkämpfe im Überblick**

Los geht es um 9 Uhr mit der Deutschen Meisterschaft Speedskating. Im Anschluss starten Breitensportler und Hobby-Inliner beim Inline-Fitnesslauf über 15 Kilometer (fünf Runden). Um 11.45 Uhr gehen Kinder und Jugendliche von Grundschulen und weiterführenden Schulen aus Bielefeld und Umgebung zum »moBiel Schülerlauf« über drei Kilometer an den Start. Alle Teilnehmenden bekommen eine Medaille. Die drei teilnehmerstärksten Schulen erhalten Geldpreise. Kinder zwischen 3 und 6 Jahren können beim »Bielefelder Bäder Bambini-Lauf« mitmachen. Die rund 550 Meter lange Strecke verläuft rund um den Kesselbrink.

**Der Lauf-Klassiker**

Auf dem Programm darf der Lauf-Klassiker »Stadtwerke-Cup« über 10,3 Kilometer nicht fehlen. Männer und Frauen starten um 13 Uhr am Kesselbrink und laufen dreimal um das Altstadt-Hufeisen. Für Teams aus Vereinen, privaten Gruppen, Unternehmen und Institutionen ist der Wettkampf »BITel Team-Running« beliebt. Für rund 5,5 Kilometer geht es zweimal ums Hufeisen herum. Die drei Teams mit den originellsten Outfits werden im Anschluss prämiert. Außerdem wird eine Etappe auf rund 10 Kilometern der Laufserie »Active Trail & Road Cup 2023/ 2024« ausgetragen. Die Startnummern und Anmeldebestätigung der Sportler gelten am Veranstaltungstag als Tickets. Außerdem sorgen die Stadtwerke für Öko-Strom. »Es ist uns eine Herzensangelegenheit, die Themen Klimaschutz und Nachhaltigkeit in den Fokus zu rücken«, sagt Rainer Müller. Mehr …

## Wein des Monats
## 0,00 % Alkohol, 0,00 % Verzicht, 100 % Geschmack

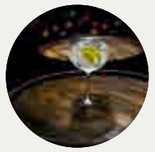
Mit dem neuen III-Freunde-Riesling kreieren Joko Winterscheidt und Matthias Schweighöfer den perfekten Wein für bewussten Genuss. Im Sommer ist das Leben immer ein bisschen unbeschwerter: Sonne tanken, schlemmen beim BBQ oder Picknick, an lauen Sommerabenden die besten Gespräche führen – und dabei ein Gläschen Wein in der Hand. Für bewussten Genuss in genau solchen Momenten haben Joko Winterscheidt und Matthias Schweighöfer den neuen, entalkoholisierten III Freunde Riesling kreiert und beweisen: Geschmack braucht keinen Alkohol. III Freunde steht für Easy-Drinking-Weine, die Freunde für eine gute Zeit zusammenbringen, und spricht damit vor allem jüngere Generationen an. Die sogenannte »Gen Z« trinkt weniger Alkohol als die Millennials, die Millennials weniger als die Babyboomer. Mit dem entalkoholisierten Riesling schließt III Freunde alle mit ein.

**Der entalkoholisierte III-Freunde-Riesling ist ab sofort für 9,90 Euro pro 0,75 Liter Flasche (13,20 Euro je Liter) online erhältlich …**

BURGERME LIEFERT PER RAD CO2-NEUTRAL

## GASTRO TICKER ESSEN UND TRINKEN IM AUGUST 2023

Der Gütsler Lieferdienst »Burgerme« an der Carl-Bertelsmann-Straße liefert seine Gerichte klimaneutral per Fahrrad – und das überraschend schnell. Die »Change Delivery« ist als Teil der »Change Mobility« ein Beitrag zum Erreichen der sogenannten »Klimaziele« und der $CO_2$-Neutralität des Straßenverkehrs.



Im Gütersloher Weinhaus an der Daltropstraße ist jetzt Gin der Gutshofbrennerei Begatal, Manufaktur für feinste Destillate, erhältlich. Außerdem das gewohnte Wein- und Spirituosensortiment.

Der Spexarder Grill liefert eine gute Qualität, vor allem ein hervorragendes Brot zu den Gerichten. Und trotz der nicht geringen Entfernung zur Gütsler Innenstadt kommen die Lieferungen warm an.

Noch bis zum 10. September bietet der sogenannte »Meierhof« samstags von 11 bis 14 Uhr ein Barbecue (BBQ) mit Fleisch vom Grill. Eine Anmeldung ist erforderlich.

FOTOS: FOTO III FREUNDE, STUDIO BISCOTTI, LAURE NOVERRAZ, DOĞU TUNCER, MIN AN

DAS IST DER STANDARD
AUFLADEN VON ELEKTROAUTOS
LADESÄULEN UND BOXEN

FOTO: KINDEL MEDIA

# Elektromobilität mal anders

Es ist naheliegend. Verbrennerautos tanken an Tankstellen, Elektroautos lädt man per Kabel – dort wo Strom ist, platziert man Ladesäulen oder Wallboxes. Die Reichweite ist gar nicht das Problem. Das Problem ist die lange Ladedauer. Ein Problem, das langfristig kaum lösbar sein wird.

PETER FEINDT

Es ist zwar – so auch die »Transformationsforscherin« Maja Göpel – nicht sinnvoll, die »Verbrennerlawine« durch eine »Elektrolawine« zu ersetzen, dennoch wird die Elektromobilität im Best Case emissionsfrei sein. Aktuell sind die begrenzte Reichweite, vor allem aber das langwierige Laden der Akkus ein Ärgernis und behindern den Umstieg. Die Vorstellung, die Akkus per Ladestation oder Wallbox selbst zu laden, ist naheliegend. Aber nicht praktikabel. Denn Limitierungen durch die Stromleistung und die Akkutechnik sorgen für meist unangenehm lange Ladezyklen. Insofern liegt die Lösung für das Hemmnis auf der Hand: Normierte Akkupacks (etwa zylindrische Stangen), die an »Tankstellen« erhältlich sind, dort zentral geladen werden und schnell austauschbar sind. Die Bezahlung würde damit vereinfacht – ebenso gäbe es keine langen Wartezeiten mehr, und das Tankstellennetz ist sowieso global vorhanden.

**Was wäre, wenn?**

Die Akkupacks würden in einem optimierten Umfeld geladen, gewartet, und das Innenleben könnte gegebenenfalls gegen neue Akkutechnik ausgetauscht werden, wenn sich neue Entwicklungen durchsetzen, die die Lithium-Ionen-Akkus ablösen. Kosten durch den Austausch fest verbauter Akkus würden entfallen. Das Problem, dass neue Akkus samt Einbau oft mehr als das Gebrauchtfahrzeug kosten, würde entfallen. Während einer Übergangszeit könnten die Elektrofahrzeuge weiterhin mit einer Ladefunktion ausgestattet werden, sodass die Akkupacks alternativ auch – wie es aktuell der Fall ist – selbst geladen werden können. Diese Normierung würde alles vereinfachen, auch den »Second Use« gebrauchter Akkus in Stromspeicheranlagen oder das Recycling und die Entsorgung. Unter Umständen wären die Akkupacks ubiquitär benutzbar, etwa in Nutzfahrzeugen, Zweirädern, Baumaschinen, landwirtschaftlichen Fahrzeugen et cetera. Um sich die Idee besser vorzustellen kann man etwa daran denken, dass sich der Schutzkontaktstecker (Schuko-Stecker) in Deutschland umfassend durchgesetzt hat. Oder dass die Festsetzung des USB-C-Standards als verbindliche Norm bei Elektrokleingeräten und Konsumerelektronik höchstwahrscheinlich sinnvoll ist, wobei sich das wahrscheinlich sowieso von selbst ergeben würde.

**Eine Chance**

Die Umsetzung dieser Idee ist eine Chance für die Autoindustrie. Es gibt in Japan einen ähnlichen Ansatz, bei dem die Technik aber auf Elektroautos beschränkt ist, und bei dem die gesamten Akkus getauscht werden. Gerade die Kleinteiligkeit der vorgeschlagenen Akkupacks bietet jedoch Vorteile gegen über einem »Gesampaket«. So könnten die Packs beispielsweise auch in Hausspeichern genutzt werden.





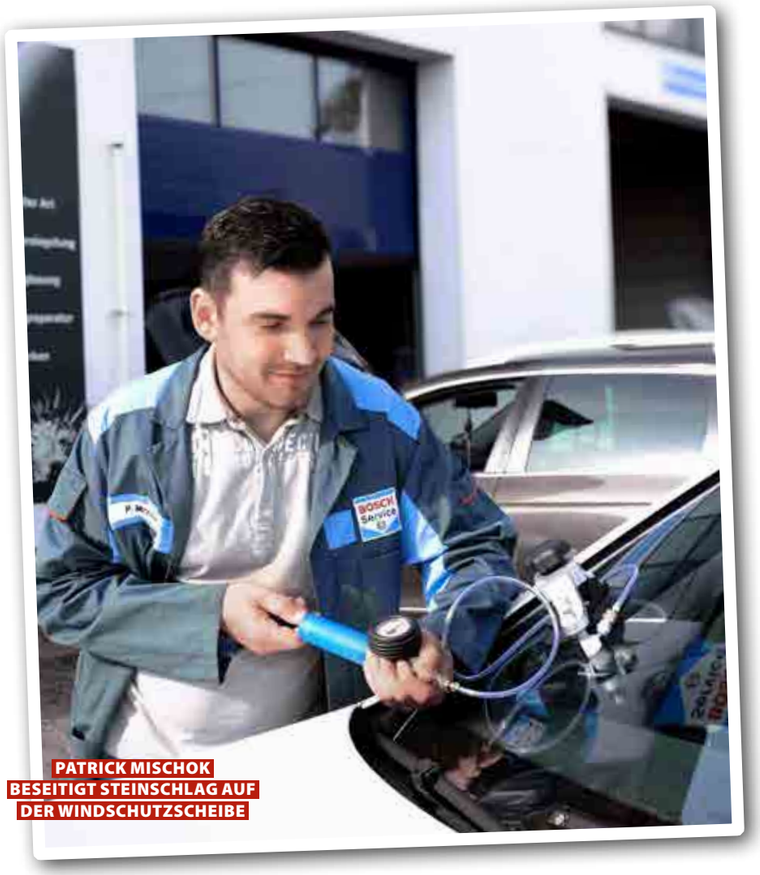
# Heilig's Blechle

Das Bosch-Service-Mischok-Team bietet Unfallinstandsetzungen und Glasreparaturen für Kraftfahrzeuge aller Marken an – qualifiziert und mit absoluter Qualität und Sicherheit.

Fast jeder Autofahrer hat es schon erlebt: ein Moment der Unachtsamkeit und schon hat es gekracht. Sei es der halbhohe Mauervorsprung, ein Parkrempler auf dem Supermarktparkplatz oder ein Auffahrunfall – in den meisten Fällen ist zumindest der »Lack ab«. Verbeulte Kotflügel, abgerissene Stoßstangen, gesprungene Scheiben oder zersplitterte Lampengehäuse, all das sind Folgen von Verkehrsunfällen und machen das Fahrzeug häufig verkehrsunsicher. Jetzt ist guter Rat teuer, denn ein defektes Auto bedeutet für fast alle den Verlust der gewohnten Mobilität. Damit diese durch eine schnelle, saubere Unfallreparatur wiederhergestellt wird, gibt es Fachbetriebe wie das Mischok-Team. Ist das Fahrzeug nicht mehr fahrbereit, so schafft ein Anruf unter Telefon 2 99 33 Abhilfe, indem das beschädigte Auto auf einem Transporter zur Werkstatt geschleppt wird. Erstmal in der Marienstraße angekommen, sollte die erste Aufregung vorbei sein. Ab jetzt kann alles weitere den Fachleuten überlassen werden, sei es die Schadenaufnahme direkt am Fahrzeug, die Erstellung eines Kostenvoranschlages und die anschließenden Gespräche mit der Versicherung. Ist dann alles geklärt, und sind die Fahrer mit einem der firmeneigenen Unfallersatzfahrzeuge wieder mobil, geht es an die Instandsetzung. Die schonendste Reparaturmethode wird ausgewählt und ein Reparaturablaufplan erstellt. Dieser stellt sicher, dass die Kunden in einer angemessenen Zeit und termingerecht ihr Fahrzeug zurückerhalten.

**Schulungen**

Durch entsprechende Schulungen im Karosserie- und Scheibenbereich hat sich das Team bis heute auf dem aktuellsten Stand gehalten. Auf modernste Richt- und Ausbeulwerkzeuge wird ebensowenig verzichtet, wie auf den Einsatz von Originale-Ersatzteilen. Die abschließende Lackierung wird von einem qualifizierten Fachbetrieb vorgenommen. Dieser Mix garantiert auch über Jahre hinaus eine hohe Qualität der durchgeführten Arbeiten. Mehr dazu online …



PATRICK MISCHOK
BESEITIGT STEINSCHLAG AUF
DER WINDSCHUTZSCHEIBE

FOTO: BENJAMIN ROGOWSKI, BOSCH-SERVICE MISCHOK-TEAM



Individueller
Service
in Ihrer
Nähe

Bosch-Service Mischok-Team
KFZ-Meisterbetrieb
Marienstraße 30, 33332 Gütersloh
Telefon (0 52 41) 2 99 33
Mo–Fr 7.30–18 Uhr, Sa 9–13 Uhr
www.auto-mischok-team.de

DIE ONLINE-REGISTRIERUNG FÜR SHARING

## STADTWERKE ONLINE REGISTRIERUNG FÜRS E-CAR-SHARING

Wann immer es losgehen soll – mit dem E-Car-Sharing der Stadtwerke Gütersloh sind Kunden spontan und bequem unterwegs. Schnell und einfach gebucht, lässt sich das Elektroauto mit dem Smartphone freischalten. Wer noch kein Kunde ist, für den wird die Registrierung jetzt noch einfacher. Ab sofort kann die erforderliche Ausweiskontrolle über einen Videochat durchgeführt werden. Direkt nach der Bestätigung kann die Fahrt losgehen.

**Alles über eine App**

Beim E-Car-Sharing funktioniert alles über die kostenlose App »Share – bringt dich hin« der Stadtwerke Gütersloh: Von der Registrierung über die Suche nach verfügbaren Fahrzeugen in der Nähe bis hin zur Buchung des Autos. Auch das Starten und Beenden der Fahrt erfolgt über die App. Ab sofort können auch die Registrierung und Verifizierung der Ausweisdokumente komplett digital durchgeführt werden. Und so geht's: Die kostenlose Share-App herunterladen, mit den persönlichen Daten registrieren und Fotos von der Vorder- und Rückseite des Ausweises und des Führerscheins hochladen.

RALF LIBUDA

Anschließend können die Ausweisdokumente innerhalb von 72 Stunden über einen Videochat verifiziert werden: Montag bis Samstag in der Zeit von 9 bis 20 Uhr. Nach der Prüfung der Dokumente kann die Fahrt mit dem Elektroauto direkt losgehen. Kundenorientiert und nachhaltig: An fünf Standorten, sieben Tage die Woche. Mehr …

FOTOS: STADTWERKE GÜTERSLOH

MIKTAT ALTUNTAS BEI DER SPOTLACKIERUNG EINER STOSSSTANGE

# Lack- und Dellendoktor

Die Spotreparatur von Lackschäden und der Dellendoktor von Altuntas sind eine Alternative zu teuren, herkömmlichen Reparaturen. Vom TÜV und vereidigten Kfz-Sachverständigen bestätigt.

Kleinere Lackschäden und Dellen lassen sich schnell und kostengünstig beim Lack- und Dellendoktor reparieren. Die Qualität der Ergebnisse steht den herkömmlichen Verfahren in nichts nach, ist aber im direkten Vergleich deutlich schneller und erheblich preiswerter. Der Kfz-Meisterbetrieb Altuntas bietet die Reparatur von Dellen und kleineren Lackschäden an. In speziellen Lehrgängen hat sich das Personal für diese Techniken qualifiziert und bildet sich weiter. Im Vergleich zu konventionellen Methoden sind die Ergebnisse gleichwertig, lassen sich aber schneller und preiswerter realisieren. Auch der TÜV und vereidigte Kfz-Sachverständige haben die Qualität bestätigt. Die Originalfarben werden nach Herstellerrezepturen angemischt. Durch die Lackierung mit einer speziellen Lackierpistole und die anschließende Politur sind zwischen der lackierten Stelle und dem Originallack keine Unterschiede auszumachen. Der Dellendoktor bessert kleinere Dellen im Blech mit Spezialwerkzeugen aus. So müssen keine neuen Teile gekauft, lackiert und angebracht werden. Preiswerte Verfahren mit Top-Ergebnissen – auch Unfallschäden lassen sich so beseitigen.

**Altuntas, Verler Straße 190, 33332 Gütersloh, Telefon +495241-29099 oder +49524124863, Infos unter autoaltuntas.de …**

FOTO: CHRISTIAN SCHRÖTER

## LAMBRETTA DAS ITALIENISCHE LEBENSGEFÜHL

Ein berühmtes Motorroller Modell der 1950er Jahre mit klingendem Namen und einem Gefühl von Dolce Vita ist »die Lambretta«. Keine NSU Erfindung – vielmehr eine Lizenzfertigung nach dem Entwurf des italienischen Herstellers Innocenti, der damals Lizenzen an verschiedene Hersteller in unterschiedlichen Ländern verkauft hat.

**NSU-Werk 1950**

Neckarsulm im Jahr 1950. Im NSU-Werk macht sich Sorge breit, es droht die Entlassung von mehreren hundert Mitarbeitenden. Denn ab Mitte des Jahres sollen keine Reparaturen mehr für Fahrzeuge der in Deutschland stationierten US Armee durchgeführt werden. Fieberhaft sucht man nach Möglichkeiten, mehr …

FOTOS: AUDI AG

**Die Gütsler Radvandalen**

Das Radfahren in der Fuzo Mittlere Berliner Straße ist tagsüber – obwohl klimafreundlich – verboten. Man muss schieben. Alljährlich wird jedoch beklagt, dass einige Radvandalen dort dennoch radeln, und dann auch noch rücksichtslos, sodass sich meist Rentner darüber beschweren. Das tun sie zu Recht. Und was folgt daraus? Gar nichts. Vereinzelte Radvandalen interessieren sich nicht für solche Verbote und rasen radelnd und rücksichtslos durch die Fuzo. Spricht (ruft) man sie darauf an, reagieren sie unter Umständen zu allem Überfluss auch noch aggressiv und pöbeln. Aber was will man machen? Da Fahrräder kein Nummernschild haben, bleiben sie anonym und unangreifbar. Dass das Ordnungsamt oder die Polizei ständig die Fuzo bestreift, ist nicht realisierbar. Es bleibt nur, auf die Vernunft zu setzen. Bloß auf welche?

RADFAHREN IN DER FUSSGÄNGERZONE TEILS VERBOTEN

FOTO: DEPOSITPHOTOS

Plakette fällig?

VERTRAGSPARTNER GTÜ

Wir prüfen alles – vom Moped bis zum 40-Tonner

Als GTÜ-Vertragspartner bieten wir
- **Hauptuntersuchung** nach § 29 StVZO mit integrierter Abgasuntersuchung
- **Änderungsabnahmen** gemäß § 19.3 StVZO
- **Oldtimeruntersuchungen** gemäß § 23 StVZO **H-Kennzeichen**

Als Sachverständige bieten wir
- **Schadengutachten**
- **Fahrzeugbewertung**
- **Prüfen von Flüssiggasanlagen** an Campingfahrzeugen.

PGZ Prüf- und Gutachten-Zentrum

PGZ Prüf- und Gutachtenzentrum, Nikolaus-Otto-Str. 3, 33335 Gütersloh, Mo – Fr 8 – 17 Uhr, Tel.: 05241 7049130, Fax 7049132, www.pg-zentrum.de.

# NUN AUCH SIE IMMOBILIENBRANCHE SCHWÄCHELT

Wegen der aktuellen Ungewissheiten durch »Heizungsgesetz«, Inflation, Arbeitskräftemangel und verschiedene Disruptionen, die teils zusammenhängen, steht auch die Immobilienbranche unter Druck. Aber auch deshalb, weil sich Kaufinteressenten zunehmend das herablassende Gehabe nicht mehr bieten lassen, das manche gerne an den Tag legen.

**Die Natur der Sache**

Dass sie mit großen Beträgen hantieren, liegt in der Natur der Sache. Wer mit gebrauchten Ü-Ei-Figuren »tradet«, hat es meist mit einstelligen Eurobeträgen zu tun. So wird auch die Verschleierung von schlichten Sachverhalten durch eine manierierte Nomenklatur von immer mehr Bürgern durchschaut. Statt von einer profanen Provision spricht man branchenüblich von einer »Courtage«, was prima vista nach französischer haute cuisine klingt. Eine Produktbeschreibung wird als »Exposé« tituliert. Es verwundert freilich, dass trotz der großen Geldbeträge keine banküblichen, italienischen oder italophilen Begriffe verwendet werden (»Lombard«, »Giro«, »Diskont«, »Kredit«, »Rendite«, »Dividende«). Das ist möglicherweise dem Umstand geschuldet, dass Makler Sachwerte vermakeln und eben kein Geld.

**Euphemismen**

Weiterhin ebenso durchschaubar wie undurchschaubar sind derweil die branchenüblichen Euphemismen, die – wenn einmal durchschaut – für Freude sorgen; zumal wenn man ihre Deutung humoristisch übertreibt: »Altbaucharme« gleich »Sanierungsbedarf«, »Gestaltungsmöglichkeiten« gleich »Dringender Sanierungsbedarf«, »Beste Lage« gleich »Sackgasse«, »Erweiterungspotenzial« gleich »Dachboden noch nicht ausgebaut«, »Modernes Wohnen auf einer Ebene« gleich »Kein Keller«, »Maisonette« gleich »Dachboden wurde dazugenommen«, »Citynah« gleich »Randbezirk«, »Sanierungsoptionen« gleich »Abbruchreif«, »Energetisch saniert« gleich »15 Zentimeter Dämmputz und neue Fenster«, »Moderne Heizungstechnik« gleich »Heizung funktioniert«, »Verkehrsgünstig gelegen« gleich »Autobahn oder Schnellstraße vis-à-vis«, »Lebendiges Milieu« gleich »Laute Partymeile« et cetera … und wenn nun auch »Immobilien-Influencer« angeblich auf Plattformen wie »TikTok« reüssieren – wie soll es dann weitergehen? Die »TikTok«-Kinder dürften das alles prima finden und liken, aber ob sie auch das nötige Kapital für Immobilienkäufe haben? Das ist unklar.

FOTO: DEPOSITPHOTOS

CHRISTINE KOLUMNE

Christine Wandert

# IST SELBSTLIEBE ERLAUBT?

Das Thema ist allgemein bekannt und es darf früher oder später (und auch öfter und seltener) jeder dazu seine eigenen Erfahrungen machen und daraus Erkenntnisse ziehen. Die Selbstliebe. Es gibt unzählige Seminare dazu, Workshops, Vorträge, Bücher, Podcasts, sowie Artikel in Zeitschriften und den Sozialen Medien. Oft verpackt in alle möglichen Synonyme wie »mentale Fitness«, »Achtsamkeit« und »Selbstfürsorge«. Wenn das Hören und Lesen der genannten Möglichkeiten reichen würden, bräuchte sich kaum noch jemand damit auseinandersetzen und manchmal dabei so seine Herausforderungen annehmen.

Doch das Thema ist immer aktuell – eine Art Dauerbrenner oder sogar Kassenschlager. Warum? Weil es nicht immer funktioniert, uns selbst zu mögen oder gar zu lieben. Wie sehr wir uns gerade mögen, hängt oft von der Lebenssituation oder gar der aktuellen Tagesverfassung ab. Idealerweise sind wir mit uns im Reinen, authentisch und wir selbst. Bestenfalls wollen wir für uns das Beste – und tun auch etwas dafür. Dazu gehört auch, dass wir uns selbst Freude bereiten und dass wir bei uns sind (das Gegenteil davon wäre vielleicht: außer sich sein – was bestimmt einige von uns auch ganz gut kennen und können).

Wir sollten uns ab und zu selbst fragen: Wie geht es mir wirklich? Was brauche ich? Was will ich nicht mehr? Was möchte ich zulassen? Was möchte ich weglassen? Wichtig dabei sind ehrliche Antworten die wir uns logischerweise ebenfalls selbst geben dürfen. Es fällt unter Eigenverantwortung, dass wir gut auf uns schauen und uns selbst gerne haben. Eigenverantwortung ist in meinen Augen gleichzusetzen mit Freiheit. Wir sind dafür verantwortlich, dass wir uns wichtig nehmen – ja, wir dürfen und sollten sogar unser größter Fan werden. Denn voraussichtlich haben wir nur dieses eine Leben – und da dürfen wir uns auch verzeihen, Fehler eingestehen und umHilfe bitten. Alles, was dazu beiträgt, dass wir uns selbst gut leiden können, ist erlaubt. Das mag manchmal »einfach kompliziert« sein – aber ich bin mir sicher, dass es sich für uns alle lohnt! Eine schöne Zeit wünsche ich Ihnen bis zu unserer nächsten Ausgabe Mitte September 2023.

Herzlichst, Ihre Christine Wandert

## Regenwassernutzung ist aktiver Umweltschutz

Egal ob die Aufstellung einer Regentonne zum Gießen der Pflanzen oder die Installation einer Zisterne mit Anschluss an die Waschmaschine und Toilettenspülung - sparen Sie bis zu 50% Trinkwasser - das entspricht etwa 65 Liter pro Person und Tag.

## Gründach und Photovoltaik
### - eine ideale Kombination

Wenn das Flach-Dach sicher abgedichtet und effizient gedämmt ist, dann sind der weitere Aufbau eines Gründachs oder einer Photovoltaikanlage bzw. der Kombination beider immer ein Gewinn für unser Klima. Wir beraten Sie gern.

## Garten-Landschaftsbau
### Jeder Garten ist einzigartig

Unsere Outdoor-Ausstellungen sind rund um die Uhr für Sie geöffnet.
Wir unterstützen Sie gerne bei der Auswahl und Planung Ihrer Gartenträume mit Natursteinen, Keramikfliesen, Pflaster und mehr.

# Innovative Lösungen für eine nachhaltige Zukunft

**Zukunftsweisende Technologien -> Regenwassernutzung - Gründächer - Photovoltaik**
In einer Welt, in der der Klimawandel und die Ressourcenknappheit zunehmend besorgniserregend sind, sind innovative Lösungen gefragt, um eine nachhaltige Zukunft zu gestalten.
In der Anwendung bei gewerblichen und auch privaten Immobilien sind die Fachberater des Fretthold Baufachzentrums Ihre kompetenten Ansprechpartner.
**Vereinbaren Sie jetzt online ganz einfach einen Beratungstermin für Ihr Projekt.**

**33334 Gütersloh**
**Hülsbrockstr. 31**

**Tel. 05241 9361-0**
**www.fretthold.de**

**Fretthold**
**Ihr Baustoff-Partner**

Hochbau • Tiefbau • Klinker • Garten • Holz • Innenausbau • Bauelemente • Bedachung • Fachmarkt